



ПРАВДА

Орган Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза

ПЯТНИЦА
14
ИЮНЯ
1957 года

Цена 30 коп.

В ознаменование 400-летия добровольного присоединения Башкирии к России и отмечая большие успехи башкирского народа в развитии промышленности, сельского хозяйства и культуры, наградить Башкирскую Автономную Советскую Социалистическую Республику орденом Ленина.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР К. ВОРОШИЛОВ.
Секретарь Президиума Верховного Совета СССР М. ГЕОРГАДЗЕ.

Верховному Совету Башкирской АССР, Совету Министров Башкирской АССР, Башкирскому обкому КПСС

Президиум Верховного Совета СССР, Совет Министров Союза ССР и Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза горячо приветствуют и поздравляют рабочих, колхозников и интеллигенцию, всех трудящихся Башкирской Автономной Советской Социалистической Республики с большим национальным праздником башкирского народа — 400-летием добровольного присоединения Башкирии к Русскому государству.

Четыреста лет назад башкирский народ навеки связал свою судьбу с русским народом, с Россией. Весь четырехсотлетний опыт истории убедительно показал, что путь добровольного присоединения к России, избранный башкирским народом, был единственно правильным. Вхождение Башкирии в состав Русского государства имело глубокое прогрессивное значение для экономического и культурного развития башкирского народа.

Присоединение Башкирии к России сблизило русский и башкирский народы, а совместная их борьба против иностранных завоевателей и общего врага — царского самодержавия привела к установлению между ними отношений братской дружбы. Всякий раз, когда русской земле угрожали иноземные захватчики, на ее защиту плечом к плечу со своим старшим братом — русским народом вставал и башкирский народ. Его лучшие сыны мужественно сражались в отрядах Минина и Пожарского в начале 17-го века, в Отечественной войне 1812 года, в войне против англо-французских интервентов в 1853—56 гг.

Трудящиеся Башкирии приняли активное участие в войне против крепостнического гнета, поднятой русским крестьянством под руководством Емельяна Пугачева. Вместе с башкирским народом все трудящиеся нашей страны гордятся подвигами верного сподвижника Пугачева, мужественного сына башкирского народа — Салавата Юлаева.

Башкирский народ всегда находил горячую поддержку и помощь со стороны русского народа и всех трудящихся России в многолетней борьбе против колониальной политики царизма, против русских помещиков и капиталистов и местных татарских и башкирских феодалов.

Великая Октябрьская социалистическая революция положила конец социальному и национальному угнетению всех народов царской России, в том числе и башкирского народа, открыла перед всеми народами путь к свободному национальному развитию.

Ленинская национальная политика, последовательно проводимая Коммунистической партией и Советским правительством, обеспечила невиданный рост экономики и культуры всех народов нашей страны, сплотила их в дружную братскую семью строителей коммунизма.

Великие преобразования произошли в Башкирии.

За годы Советской власти трудящиеся Башкирской республики под руководством Коммунистической партии и при братской помощи великого русского народа создали передовую промышленность и крупное механизированное сельское хозяйство. В республике работает свыше 1,000 крупных промышленных предприятий, продукция которых по сравнению с 1913 годом выросла более чем в 100 раз. Башкирия дает значительную часть добываемой в стране нефти, кальцинированной соды, угольных брикетов, большое количество газа, металлообрабатывающих станков и других видов промышленной продукции. Значительно выросла выработка электроэнергии.

Огромных успехов достиг башкирский народ в развитии своей национальной культуры. Не имевший в прошлом даже своей письменности, башкирский народ имеет ныне многочисленные кадры национальной интеллигенции — учителей, врачей, инженеров, агрономов, деятелей науки, литературы и искусства. В республике работает около пяти тысяч начальных и средних школ, семь вузов, филиал Академии наук СССР. Башкирский народ по праву гордится своим национальным балетом, театральным искусством, растущей художественной литературой.

Башкирский народ стал равноправным в братской семье народов СССР. Расцвет Башкирской Автономной Советской Социалистической Республики, ее успехи в хозяйственном и культурном строительстве наглядно показывают великую созидательную силу социалистического строя, нерушимую дружбу и братское сотрудничество всех народов СССР.

Президиум Верховного Совета СССР, Совет Министров СССР и Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза выражают твердую уверенность в том, что рабочие, колхозники, интеллигенция, все трудящиеся Советской Башкирии отметят свой национальный праздник дальнейшим плодотворным творческим инициативой и активностью в борьбе за осуществление задач, поставленных XX съездом Коммунистической партии Советского Союза, и внесут свой достойный вклад в дело коммунистического строительства.

Желаем славному башкирскому народу новых успехов во всенародной борьбе за дальнейший мощный подъем промышленности и сельского хозяйства, за получение 100 центнеров мяса и 400 центнеров молока на каждые сто гектаров земельных угодий!

Да здравствует и процветает Башкирская Автономная Советская Социалистическая Республика!

Да здравствует нерушимая дружба всех народов нашей страны — надежный залог их национальной независимости и свободы, процветания и счастья!

Да здравствует наша великая Родина — Союз Советских Социалистических Республик — могучий оплот мира во всем мире!

Под руководством Коммунистической партии вперед, к победе коммунизма.

Президиум Верховного Совета СССР Совет Министров Союза ССР Центральный Комитет КПСС

Пресс-конференция Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева в Хельсинки

ХЕЛЬСИНКИ, 13 июня. (ТАСС). 13 июня Председатель Совета Министров СССР Н. А. Булганин и член Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущев устроили пресс-конференцию для финских, советских и иностранных журналистов, находящихся в Хельсинки. На пресс-конференции присутствовало около 300 журналистов, представляющих финские, советские и иностранные агентства и газеты.

На пресс-конференции было оглашено следующее Заявление Н. А. Булганина.

Заявление Н. А. БУЛГАНИНА

Наше пребывание в Финляндии подходит к концу. Мы прибыли в вашу страну по приглашению Президента Финляндской Республики и Правительства Финляндии. Посещение вашей страны является дальнейшим развитием личных контактов, столь плодотворно установившихся, особенно в последние годы, между политическими деятелями СССР и Финляндии.

В период семидневного пребывания в Финляндии мы имели как официальные, так и неофициальные встречи с руководящими деятелями вашей страны, во время которых обменялись мнениями по интересующим обе стороны вопросам, провели открытые и полные беседы с Президентом республики У. Кекконеном, а также с Премьер-Министром В. Суексалайном, Министром иностранных дел П. Виролайнен и другими государственными деятелями Финляндии, с представителями экономических и культурных кругов страны.

За время пребывания в Финляндии мы посетили несколько городов и промышленных центров страны, побывали на промышленных предприятиях и осмотрели крестьянские хозяйства, ознакомились с культурной жизнью финского народа.

На нас произвело большое впечатление трудолюбивый финский народ. В результате поездки по стране мы получили представление о тех достижениях, которых добился талантливый финский народ в мирном социальном труде. Мы увидели в своих сердцах память о гостеприимстве финского народа, о радушии, оказанном нам, представителями советского народа.

Мы считаем, что прием, оказанный нам и нашим товарищам в Финляндии, свидетельствует об укреплении дружбы и взаимного доверия в отношениях между СССР и Финляндией. Мы с удовлетворением отмечаем факт непрерывного улучшения советско-финляндских отношений за последние годы.

Результаты наших бесед отражены в Совместном Советско-Финляндском Комюнике, из которого видно, что в беседах были затронуты общие вопросы советско-финляндских отношений и международного положения в целом, а также положения на севере Европы. В ходе открытого и дружественного обмена мнениями участники бесед высказали свои взгляды по важнейшим вопросам, связанным с отношениями между двумя странами, и единодушно пришли к выводу, что эти отношения в настоящее время исключительно хорошие и что имеются все возможности для укрепления и улучшения их в интересах обеих стран. Мы констатируем также общность наших взглядов по ряду важных международных проблем.

По нашему мнению, нет никаких причин, которые могли бы испортить добрососедские отношения Советского Союза и Финляндии.

Развивающиеся дружественные отношения между СССР и Финляндией основаны на хороших принципах взаимного уважения государственного суверенитета и независимости, равноправия, невмешательства во внутренние дела, выгоды для обеих стран мирного политического, экономического и культурного сотрудничества. Эти принципы закреплены в Договоре о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи от 6 апреля 1948 года, представляющем собой хорошую и прочную базу для добрососедских советско-финляндских отношений.

Договор 1948 года сыграл и продолжает играть большую роль в деле развития дружественного сотрудничества между двумя странами. Обеспечивая безопасность Финляндии, а также безопасность северозападных границ СССР, этот договор способствует укреплению мира и безопасности на севере Европы. Принимая во внимание большое значение этого договора для обеих государств, Советский Союз и Финляндия, как известно, продлили в 1955 году срок его действия на 20 лет. Мы считаем, что оба правительства поступили разумно, предпринимая такой шаг.

В духе договора 1948 года успешно расширяются экономические связи между СССР и Финляндией. К взаимной выгоде обеих стран обмен советско-финляндской торговли, например, за период с 1950 года по настоящее время увеличился более чем в 3,5 раза, составив в 1956 году в стоимостном выражении 1 млрд. рублей. В общих рамках советско-финляндского товарооборота возрождаются традиционные торговые связи Финляндии с районом Ленинграда. Развивается научно-техническое сотрудничество. Значительно расширились за последние годы и советско-финляндские культурные, научные, спортивные и другие связи. Мы хотели бы особо отметить значительный вклад общества «Финляндия — Советский Союз» в развитие советско-финляндских культурных связей, в большое дело взаимного ознакомления двух соседних народов — СССР и Финляндии — с жизнью и культурой обеих стран.

Атмосфера дружбы и доверия, установившаяся в отношениях между СССР и Финляндией за годы действия договора, создавала и создает благоприятные предпосылки для успешного разрешения возникающих вопросов как путем непосредственного обмена мнениями между государственными деятелями СССР и Финляндии, так и дипломатическим путем. Мы с удовлетворением отмечаем большое значение установившейся в последние годы

хорошей традиции обмена визитами между государственными деятелями СССР и Финляндии.

Нам доставило большую радость положительное отношение Президента к приглашению Президиума Верховного Совета СССР и К. Е. Ворошилова посетить Советский Союз в удобное для Президента время. Мы хотим выразить надежду, что предстоящий визит Президента У. Кекконена в Советский Союз будет способствовать дальнейшему развитию дружественных контактов и подлинно добрососедских отношений между нашими странами.

Мы вынесли твердое убеждение, что народ Финляндии не хочет войны и искренне стремится к миру. Финляндия проводит миролюбивую внешнюю политику. Мы с удовлетворением отмечаем, что Правительство Финляндии, как указано в Совместном Комюнике, и впредь будет трудиться на пользу всего, что способствует достижению соглашения между народами, сближению их и устранению противоречий в международных отношениях. Мы убеждены в том, что если бы такого внешнеполитического курса придерживались и другие северные страны, то это явилось бы большим вкладом в дело поддержания мира в Европе, да и не только в Европе.

Такая политика не может не оказывать положительного влияния на разрядку международной напряженности, на прекращение «холодной войны». Народы наших стран кровно заинтересованы в мире, и поэтому они выступают против всего того, что может привести к новой истребительной войне, грозящей огромными материальными разрушениями и человеческими жертвами.

Правительство Советского Союза придерживается того мнения, что интересам поддержания и упрочения мира в Европе отвечает создание общеевропейской системы безопасности, в которой приняли бы участие все государства Европы независимо от их общественного строя. Такая система эффективной безопасности заменила бы собою существующее положение, когда Европа разделена на противостоящие друг другу военные группировки государств. До создания общеевропейской системы безопасности интересам обеспечения мира в Европе отвечало бы заключение между государствами — участниками НАТО и государствами — участниками Варшавского договора соответствующего соглашения, по которому они приняли бы на себя обязательство решать все разногласия, которые могут возникнуть между ними, только мирными средствами путем переговоров.

В этой связи мы с удовлетворением отмечаем важное значение содержащегося в Совместном Комюнике указания на то, что «Финляндия, которая не входит ни в одну из современных группировок великих держав, надеется, что между этими группировками будет достигнута договоренность, в частности об обеспечении прочного и длительного мира в Европе. Это имело бы решающее значение для восстановления международного доверия во всем мире».

Большое значение для укрепления международного мира имеют добрососедские отношения между странами, расположенными

ми на севере Европы. Советское Правительство всегда рассматривало как одну из своих важных задач — обеспечение прочного мира в этой части Европы путем укрепления дружественных отношений СССР со всеми северными странами.

Как видно из Совместного Комюнике, Финляндия со своей стороны стремится к установлению согласия между народами в той части Европы, где она расположена и где она стремится содействовать тому, чтобы «развитие шло в направлении все более улучшающегося взаимопонимания и все большего согласия, основывающегося на взаимном доверии».

Мы не скрываем, что придаем серьезное значение достижению взаимопонимания со скандинавскими странами. Советское Правительство считает, что было бы полезным продолжить совместные поиски взаимоприемлемых форм мирного сотрудничества между СССР и этими странами в интересах обеспечения безопасности в Северной Европе. СССР стремится развивать практическое сотрудничество с северными странами в таких, например, вопросах, как рыболовство и проведение научно-исследовательских работ в районе Балтийского моря, совместное использование гидроэнергии на севере Европы, спасение людей на Балтийском море и т. п.

Советский Союз хочет развивать с северными странами всесторонние дружественные связи, основанные на принципах взаимного уважения государственного суверенитета и независимости, равноправия, невмешательства во внутренние дела, взаимной выгоды. Это отвечает не только интересам упрочения мира в этой части Европы, но и интересам мира во всем мире. Мы надеемся, что во всех скандинавских странах также возмужает вера в реальную политику, продиктованную не узкими преходящими соображениями, а коренными интересами народов, стремящихся жить в мире и дружбе между собой.

По нашему мнению, в поддержании дружественных отношений с Советским Союзом должны быть не меньше заинтересованы сами скандинавские страны.

В наших беседах с государственными деятелями Финляндии состоялся обмен мнениями по вопросам, связанным с проблемой разоружения. Проводимая в настоящее время гонка вооружений, продолжающееся производство и накопление средств массового уничтожения создают угрозу миру, ложатся тяжелым бременем на плечи трудящихся, ослабляют отношения между странами. В этих условиях сокращение вооружений, полное и безусловное запрещение атомного и водородного оружия является неотложной задачей, стоящей сейчас перед государствами, и в первую очередь перед великими державами.

По нашему мнению, реальные результаты в области разоружения могут быть достигнуты, если будет установлено полное доверие в отношениях между государствами. Для того же, чтобы было установлено такое доверие, необходимо прежде всего развивать торговлю между всеми странами, ликвидировать всякого рода ограничения и дискриминацию, которые стоят на пути сближения народов.

(Окончание на 2-й стр.)

Секретарю Краснодарского крайкома КПСС тов. Д. С. ПОЛЯНСКОМУ
Председателю крайисполкома тов. Б. Ф. ПЕТУХОВУ
Начальнику краевого управления сельского хозяйства тов. В. В. ПРИБЫЛКОВУ
Начальнику краевого управления совхозов тов. Е. Д. РУДНЕВУ
Секретарю крайкома комсомола тов. А. И. КАЧАНОВУ
Секретарю Адыгейского обкома КПСС тов. И. С. ЧУНДОВУ
Председателю Адыгейского облисполкома тов. С. Т. НЕПШЕКУЕВУ
Секретарю Кореновского райкома партии тов. А. Ф. МЕДВЕДЕВУ
Председателю райисполкома тов. М. П. ТРОШКИНОЙ
Секретарю Пастуновского райкома партии тов. М. М. БЕРЕЖНОМУ
Председателю райисполкома тов. В. Ф. ЗАДОРОВЦЕНКО
Председателю колхоза имени Ленина Кореновского района тов. В. С. СОБОЛЕНКО
Председателю колхоза имени Кирова Кореновского района тов. Т. К. ТРЕТЬЯКОВУ
Председателю колхоза имени Ленина Курганинского района тов. М. Е. АННЕНКО
Директору Белореченского животноводческого совхоза тов. Н. П. ЛУШПАЮ
Директору Урупского совхоза тов. А. Ф. ВАНЯВУ

Всем колхозникам и колхозницам, работникам МТС и совхозов, специалистам сельского хозяйства Краснодарского края

Дорогие товарищи!

По поручению Центрального Комитета КПСС горячо поздравляю и приветствую вас в связи с тем, что, включившись во всенародное социалистическое соревнование за резкое увеличение производства и сдачи государству продуктов животноводства, вы взяли высокие обязательства — получить на каждые 100 гектаров сельскохозяйственных угодий по всем категориям хозяйства в 1957 году — 72 центнера мяса и в 1960 году — 203 центнера; молока по краю в целом в 1957 году по 268 центнеров и в 1960 году по 529 центнеров.

С чувством большого удовлетворения надо отметить, что такой уровень производства обеспечен получение в 1960 году по всем категориям хозяйства края одного миллиона тонн мяса, или в 4,2 раза больше, чем в 1956 году, а в колхозах — в 7 раз больше; молока будет произведено в 1960 году по краю в целом в 2,6 раза больше, чем было получено в 1956 году, а колхозы увеличат производство молока в 3,7 раза.

Дорогие колхозники и колхозницы, работники МТС и совхозов, специалисты сельского хозяйства Кубани! Взяты вами обязательства по увеличению производства продуктов животноводства свидетельствуют о вашем патристическом стремлении внести свой достойный вклад в дело успешного выполнения советским народом поставленной ЦК КПСС задачи — догнать в ближайшие годы Соединенные Штаты Америки по производству мяса, молока и масла на душу населения.

Ваши обязательства говорят об огромных возможностях и резервах, которыми располагает социалистическое сельское хозяйство Кубани. У вас, на Кубани, прекрасные земли, трудолюбивые люди, много замечательных колхозов и совхозов, на опыте

которых учатся работники сельского хозяйства других районов страны.

Всем известно, что без решения вопроса создания прочной кормовой базы нельзя увеличить производство продуктов животноводства. Поэтому вы правильно поступаете, когда вносите необходимые изменения в структуру посевных площадей, расширяете посевы кукурузы — этой мощной культуры, которая в любом хозяйстве, при правильном ее возделывании дает огромное количество концентрированных и сочных кормов с единицы земельной площади. Вы уже в текущем году получили достаточное количество концентрированных и сочных кормов. Вам надо помнить, что Кубань является основным производителем и поставщиком семян кукурузы для других районов Российской Федерации. Поэтому вы должны проявить особую заботу о производстве высокоурожайных гибридных семян кукурузы.

Особого одобрения заслуживает поставленная вами задача увеличения в 7 раз посевов сахарной свеклы в 1960 году против 1956 года. Это будет исключительно важным делом и для колхозников и для государства.

Вы должны также всемерно развивать садоводство, виноградарство, овощеводство. Колхозы и совхозы Кубани могут во много раз увеличить производство овощей, фруктов, винограда, ягод. Кубань — это наша жемчужина в сельском хозяйстве. Она наряду с производством большого количества зерна, ценных технических культур должна стать фабрикой мяса, молока и других продуктов животноводства.

Желаем вам успешно выполнять принятые социалистические обязательства.

Первый секретарь ЦК КПСС Н. ХРУЩЕВ



Отъезд Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева из Хельсинки.

Фото И. Воробьева. (Снимок принят по фототелеграфу).

Пресс-конференция Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева в Хельсинки

(Описание. Начало на 1-й стр.)

Обе наши Правительства придают большое значение достижению практических результатов в области разоружения. С удовлетворением можно отметить, что требования народов о безусловном запрещении применения атомного и водородного оружия, а также о срочном и безусловном прекращении испытаний термоядерного оружия встретили понимание и поддержку со стороны Финляндского Правительства.

Мы имеем также всесторонний обмен мнениями по вопросам экономических отношений между нашими странами. Оба Правительства констатируют, что торговые отношения между Советским Союзом и Финляндией развиваются благоприятно на основе взаимных интересов.

В результате взаимной договоренности был подписан протокол о дополнительных поставках товаров СССР и Финляндии в 1957 году. Советский Союз поставит Финляндии дополнительно многие необходимые ей товары, а Финляндия, в свою очередь, поставит Советскому Союзу необходимые ему товары, перечень которых указан в Совместном Коммюнике. Общая стоимость дополнительных поставок составит примерно 100 млн. рублей.

Таким образом, созданы также благоприятные условия для дальнейшего развития торговли между двумя нашими странами.

После оглашения Заявления Н. А. Булганина на пресс-конференции выступил Н. С. Хрущев.

Выступление Н. С. ХРУЩЕВА

Во время нашего пребывания в Финляндии в наш адрес представителями прессы направлялся ряд вопросов, касающихся международной обстановки, в том числе вопросов, относящихся к проблеме разоружения. Мы считаем необходимым дать на эти вопросы ответ, тем более, что многие из этих вопросов глубоко волнуют все народы.

Нас спрашивали: Как вы оцениваете перспективы переговоров по разоружению и какое значение вы придаете созданию необходимого доверия между крупными державами для решения вопросов сокращения вооружений и запрещения атомного и водородного оружия?

Решение проблемы разоружения возможно только в условиях доверия в отношениях между государствами. Это относится прежде всего к крупным державам, располагающим наиболее мощными вооруженными силами и имеющим на своем вооружении ядерное оружие.

В самом деле, можно ли решить вопросы разоружения, когда одна держава будет смотреть на другую как на разбойника, который в ее глазах готов обуть на нее свою вооруженную мощь? Если пойти к делу трезво, то надо признать, что при таком отношении великих держав друг к другу нельзя решить задачу прекращения гоним вооружений и, особенно, устранения угрозы атомной войны.

Говорят, делу может помочь контроль, который, дескать, может снять все трудности. Мы неоднократно высказывали свое отношение к вопросу о контроле, и позиция Советского Союза по этому вопросу хорошо известна. Но если не обманывать ни себя, ни других, то следует признать, что никакой контроль вопроса не решает, так как, во-первых, контроль не может предотвратить подготовку тем или иным государством агрессии, если бы оно захотело нанести удар по другому государству. Давно уже все согласилось с тем, что никакой контроль не может обнаружить скрытого атомного и водородного оружия или скрытого производства этого оружия. Во-вторых, если говорить откровенно, то следует признать, что даже самые рьяные поборники контроля, собственно говоря, и не скрывают, что одно дело — допустить иностранные контролеры на свои заводы и фабрики, на свои аэродромы и военные арсеналы.

В этом отношении интересной является судьба известного предложения президента Эйзенхауэра об «открытом небе». При всем уважении к президенту Эйзенхауэру мы с самого начала заявили, что ничего это «открытое небо» не дает и что оно может только усилить подозрительность одной державы по отношению к другой. Все больше это начинают понимать и в США, ибо только этим можно объяснить тот факт, что

Затем корреспонденты задали еще ряд вопросов.

Корреспондент датской газеты «Информашен» спрашивает: Видели ли гости что-либо в Финляндии, что, по их мнению, было бы полезно в решении практических проблем в Советском Союзе, и если да, то не приведут ли они соответствующие примеры?

Н. С. Хрущев: Каждая страна имеет обя-

В наших беседах в Хельсинки были затронуты вопросы культурных связей между Советским Союзом и Финляндией. С большим удовлетворением обе стороны отметили значительное расширение связей в области науки, техники, просвещения и по различным видам искусства, как в виде непосредственных контактов между отдельными лицами, так и между различными общественными и культурными организациями.

Обе страны получили большую пользу от таких связей. В беседах было высказано мнение о желательности дальнейшего развития этих связей, поскольку они содействуют тому, чтобы наши народы еще лучше узнали друг друга.

В заключение нам хотелось бы искренне поблагодарить Президента У. Кекконена и Правительство Финляндии за приглашение посетить Финляндию, за радушный прием, оказанный нам. Мы хотели бы также передать всем тем лицам, с которыми нам приходилось встречаться, всем организациям, всем гражданам, выразившим свою теплую любовь в отношении Советского Союза, нашу признательность и благодарность за внимание и сердечное гостеприимство.

Мы покидаем Финляндию с лучшими впечатлениями и искренне желаем финляндскому народу дальнейшего процветания и благополучия.

После оглашения Заявления Н. А. Булганина на пресс-конференции выступил Н. С. Хрущев.

после выдвигания новых известных предложений о зоне аэрофотосъемок в Европе, а также в районе: Советский Дальний Восток — Аляска — западная часть США, выяснилось, что у американцев не лежит душа к этим предложениям. Начинают говорить о том, не следует ли заняться фотографированием с воздуха арктических льдов, но это уже звучит совсем комично.

О чем же это говорит? Все это говорит о том, что если не играть словами и не тянуть войну с переговорами по разоружению, которые продолжаются уже на протяжении примерно 12 лет, то следует согласиться, что разговоры о контроле, как условии разоружения, служат фактически маскировкой планов, рассчитанных на продолжение гоним вооружений.

Тут я опять возвращаюсь к вопросу о доверии. Необходимо доверие между государствами, и без него мы не решим проблемы разоружения. Условия для создания такого доверия имеются, нужно только их использовать. Все сейчас отдают отчет в том, что атомная война явилась бы страшным бедствием для человечества. А это значит, что и США, и Советский Союз, и Англия, и Франция, и все другие государства — большие и малые, должны, если они не хотят стать на опасный путь авиационного, согласиться, что единственным выходом является сосуществование, мирное сосуществование государств, независимое от их общественного строя. Это значит, что нужно договориться по неотложным вопросам поддержания мира, нужно окончательно сдать в архив политику «холодной войны», желательнее вместе с ее наиболее рьяными инициаторами.

Считается ли вы возможным, спросили нас, решить некоторые вопросы разоружения немедленно, при нынешнем состоянии доверия между государствами?

Да, такие вопросы есть. Одним из них является вопрос о прекращении испытаний атомного и водородного оружия. Хорошо известно, что на решения этого вопроса настаивают многие государства, известные также и причины, по которым это делается. Имеются все объективные возможности договориться по этому вопросу уже теперь и прекратить испытания атомного и водородного оружия. Мы согласны с тем, что США и Англия возражают против заключения соглашения о прекращении испытаний этого оружия. Если бы достигнута была договоренность по этому вопросу, то установление соответствующих постов наблюдения на территории СССР, США, Англия и, может быть, в некоторых других районах, то мы готовы на это пойти.

Мы убеждены в том, что те, кто возражает против прекращения испытаний атомного и водородного оружия, проводят близорукую политику, которая наносит ущерб всем странам мира и не в последнюю очередь западным державам.

Затем корреспонденты задали еще ряд вопросов.

Корреспондент датской газеты «Информашен» спрашивает: Видели ли гости что-либо в Финляндии, что, по их мнению, было бы полезно в решении практических проблем в Советском Союзе, и если да, то не приведут ли они соответствующие примеры?

Н. С. Хрущев: Каждая страна имеет обя-

Можно было бы привести и другие интересные примеры.

Но если говорить обо всем, что можно было бы позимствовать, то для этого потребовалось бы много времени, что затянуло бы нашу пресс-конференцию.

Один из корреспондентов спрашивает: Когда, по Вашему мнению, было бы целесообразно созвать совещание глав правительств четырех великих держав?

Н. С. Хрущев: С нашей точки зрения, созвать такое совещание можно всегда. Если спрашивать нашу сторону, то мы готовы к встрече в любое время, в любом месте. Но надо было бы знать — готова ли другая сторона к встрече, и не только к встрече, но и к решению вопросов, которые требуют урегулирования, с тем, чтобы добиться разрядки международной напряженности и создать прочные мирные отношения между странами, обеспечить мирное сосуществование. Но сейчас, по-моему, еще не созрели у другой стороны условия для организации такой встречи.

Корреспондент «Ноландина Бродкастинг Систем» спрашивает: Какие другие страны хотели бы Вы посетить в предстоящие месяцы, хотели бы Вы посетить Соединенные Штаты?

Н. С. Хрущев: У нас запланировано посещение ряда стран в этом году, и, видимо, мы сумеем это осуществить. Какие это страны? В свое время об этом будет объявлено через печать и даже по радио.

(Смех.)

Теперь, насчет посещения Соединенных Штатов Америки. Я уже неоднократно говорил, что это очень интересная страна и мы проявляем к ней большой интерес. США — самая большая из капиталистических стран, самая мощная, самая сильная, и от правильных взаимоотношений между нашими странами в значительной мере зависят и добрые отношения по всем мире. Поэтому у нас есть большое желание установить хороший контакт с Соединенными Штатами Америки.

Что же касается нашей поездки в Соединенные Штаты, то, как ее понимать? Если имеется в виду такая поездка, какую совершают туристы, то наше положение не позволяет пользоваться такой формой поездки. Ехать же туда официально — вопрос об этом пока не стоит, так как нас никто не просит, чтобы мы поехали в США. Если же просить нас не намерены. У нас есть своя гордость, и называться к кому-либо в гости никогда не будем, и мы этого никогда не делаем.

Корреспондент советской газеты «Труд» И. Воробьев спрашивает: Каковы перспективы развития торговли между Советским Союзом и Финляндией? Может ли Советский Союз оказать помощь Финляндии в осуществлении планов индустриализации ее северных районов?

Н. С. Хрущев: По нашему мнению, торговые и деловые отношения между Советским Союзом и Финляндией развиваются хорошо, и я думаю, что перспективы на будущее не только не ухудшаются, а будут еще лучше. Мы являемся такими людьми, которые считают, что самые лучшие шаги для обеспечения мира во всем мире — это всемерное развитие деловых и торговых отношений. Это наш принцип — и для нас и для тех стран, с которыми мы торгуем.

Отношения с Финляндией развиваются у нас, я бы сказал, очень хорошо, успешно развиваются.

Что же касается нашей помощи в индустриализации северных районов Финляндии, то этот вопрос не затрагивался в беседах между представителями наших государств. Если мы стоим на позициях развития деловых отношений, развития торговли, то мы не исключаем возможности обсуждать конкретно и этот вопрос, если он возникнет, и найти решение, которое было бы взаимно выгодно. Мы готовы оказать Финляндии такую помощь.

Мы понимаем, что у Финляндии есть необходимость развивать свою экономику с тем, чтобы позднее обеспечивать потребности населения, чтобы в стране не было безработицы, чтобы государство могло нормально жить и обеспечивать высокий жизненный уровень населения.

Корреспондент итальянской газеты «Коррьере дела сера» Роберти спрашивает: Как Вы оцениваете реакцию на Ваше интервью представителями компании «Колумбия Броккинг Систем»?

Н. С. Хрущев: Я считаю, что реакция, в основном, была хорошая и правильная, потому что вопросы, которые были затронуты, касаются народов и затрагивают интересы мира, которого хотят все народы. Но естественно, что реакция не может быть одинаковой среди всех людей, которые слушали и видели эту беседу.

Простые люди, которые живут за счет собственного труда, очень хорошо восприняли беседу. Они желают как можно скорее достигнуть взаимопонимания между народами и обеспечить прочный мир во всем мире. Люди, которые на «холодной войне» получают высокие прибыли, боятся мира потому, что это приведет их к необходимости перестраивать свою промышленность.

Затем корреспонденты задали еще ряд вопросов.

Корреспондент датской газеты «Информашен» спрашивает: Видели ли гости что-либо в Финляндии, что, по их мнению, было бы полезно в решении практических проблем в Советском Союзе, и если да, то не приведут ли они соответствующие примеры?

Н. С. Хрущев: Каждая страна имеет обя-

ленность. Вместо того, чтобы делать военные самолеты, пушки, атомные и водородные бомбы, им пришлось бы производить машины, которые вырабатывали бы мирные вещи: обувь, одежду, строить жилье — словом, все то, в чем нуждается человек.

У этих людей такого желания нет, и они реагируют, конечно, плохо. Но, учитывая, что абсолютное большинство населения — это трудовой народ, они поэтому не осмелились прямо выразить свое отрицательное отношение. Теперь же постепенно начинают извращать смысл беседы, чтобы продолжать политику «холодной войны» и нажимать новые прибыли на бедствиях народа. Я думаю, что будет все-таки не так, как они хотят. Рано или поздно, в упорной борьбе, народ добьется своего, и эти люди должны будут присутствовать в головах народа. А беседа была как раз направлена на удовлетворение чаяний трудового народа, людей, которые живут за счет своего труда, которые не хотят войны, а хотят мира.

Корреспондент газеты «Известия» Н. Полновский спрашивает: Какие мероприятия могли бы, по Вашему мнению, укрепить мир и безопасность на севере Европы?

Н. С. Хрущев: При желании сделать добро для человечества, можно начать это добро дело с любой части света — и с севера, и с юга, и с востока, и с запада.

Что нужно, чего ждут народы? Мира, мира и мира. Следовательно, и народам Севера нужно вложить свою лепту в это дело. Мы считаем, что Финляндия стоит на таких позициях и делает все, что она может сделать и считает необходимым делать во имя мира. Мы не можем обеспечить политический Норвегии и Дании. Швеция — нейтральная страна, но и там бывало случаи, когда раздаются голоса, которые не способствуют ослаблению напряженности. В Норвегии и Дании имеются довольно значительные силы, которые крепко держатся за разделение стран на военные блоки, да и сами хотят пребывать в военной группировке — НАТО. Кроме этого, для этих стран и для мира во всем мире, это ничего не дает.

Особенно опасно, когда эти страны предоставляют свои территории другим государствам для создания военных баз. Нам известно, что ведутся переговоры о размещении ракетного оружия в Норвегии и Дании. Но, как говорится, дай бог, чтобы у государственных деятелей этих стран было достаточно мужества, чтобы удержаться от этих полных дел, которые ничего хорошего не принесут ни этим странам, ни другим странам и не будут содействовать тому, чего ждет сейчас человечество, т. е. урегулирование мира во всем мире.

И мой друг Николай Александрович Булганин принадлежит к числу оптимистов. Мы делаем и будем делать со своей стороны все, чтобы развивать дружественные отношения с северными странами — Норвегией, Данией и Швецией. И хорошо было бы, чтобы отсюда, с этих холодных географических точек, тепло распространялось по всему миру и согревало души людей, чтобы они могли спокойно жить и дышать без войны и без страха перед войной. К этому мы стремимся.

Корреспондент западногерманского радио спрашивает: Имеются ли какие-либо возможности для сближения между СССР и Соединенными Штатами Америки по вопросу об объединении Германии?

Н. С. Хрущев: Вопрос немыслимо странной, тем более странной, что задает его немец. Чтобы немецкий вопрос решали Соединенные Штаты Америки и Советский Союз — это не соответствует нашему пониманию.

У нас нет никакого желания встречаться с кем бы то ни было по немецкому вопросу. Мы неоднократно заявляли и заявляем, что немецкий вопрос может быть разрешен только самими немцами, и нечего другим совать свой нос в это дело. Немцы сами могут прекрасно разобраться и решить его так, как это отвечает интересам немцев.

Есть две Германии. И кто не различает реально мыслить, тот не может отвлечься от действительности, которая существует. Поэтому немцы сами должны договориться. Я думаю, что они договорятся обязательно и найдут решение, которое удовлетворило бы как Западную Германию, так и Восточную Германию. Мы же, со своей стороны, если от нас что-либо будет зависеть, готовы все сделать, чтобы содействовать решению германской проблемы, но не путем вмешательства, не путем переговоров за спиной немцев, хотя бы и с большими странами. Это попирается старыми методами, когда большие страны решали вопросы за малые страны, тем более, что Германия не принадлежит к числу малых стран. Теперь время другое. Немцы сами должны решить. Никогда мы ехать не будем и принимать к себе по этому вопросу никого не желаем. Немецкий вопрос должен решаться самими немцами.

Л. Ф. Ильичев от имени Н. С. Хрущева и Н. А. Булганина благодарит участников пресс-конференции за внимание.

Торжественная передача Правительством Финляндии Правительству СССР паровоза № 293

ХЕЛЬСИНКИ, 13 июня. (ТАСС). Сегодня здесь состоялась торжественная передача Правительством Финляндии Правительству СССР исторического паровоза № 293, на котором финские железнодорожники в августе 1917 года привезли В. И. Ленина со станции Равини в Финляндию, а затем в октябре 1917 года доставили его в революционный Петроград.

Во время передачи паровоза № 293, украшенного свежей хвоей, прибыл из Ленинграда и остановился на железнодорожной линии, проходящей по морскому побережью Хельсинки недалеко от резиденции Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева. На паровозе прикреплена медная пластинка, на которой на финском и русском языках написано: «Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

дарило этот паровоз Правительству Союза Советских Социалистических Республик в память тех поездок, которые В. И. Ленин на нем совершил в трудное время по территории Финляндии, а также дата передачи паровоза: «13.6.57».

На церемонии передачи паровоза присутствовали Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатергольм, Премьер-Министр В. И. Суиксалайн, Министр иностранных дел И. Виролайнен и другие официальные лица.

Здесь же находятся Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица, Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев. Передавая паровоз, В. И. Суиксалайн сказал:

«Правительство Финляндии по-

Речь В. И. СУКСЕЛАЙНЕНА

Дни, забронированные Вами для нас, истекли, и настал момент раслуки. Эти дни, которые мы провели с Вами и Вашими спутниками, сохраняются в памяти у нас, финнов, как светлые воспоминания.

Не только одни мы, финские воспоминания. Но только одни мы, финские воспоминания. Но только одни мы, финские воспоминания.

Мы несомненно довольны тем, что нам удалось осуществить наше намерение показать Вам возможно больше эту дорогу для нас страны. Мы надеемся, что, возвратившись на родину для ведения верных Вам важных дел, Вы будете помнить эту дружественную страну и ее народ и будете чувствовать, что Вы лучше понимаете стремления этого народа.

В эти дни нам доставляла наслаждение та честная откровенность, с которой мы могли касаться даже больших вопросов. Мы чувствовали в этом основные черты искренней дружбы и прочных соседских отношений, и это помогло нам узнать и

понять друг друга лучше прежнего. На сколько я понял, это наблюдение являлось общим для той и другой стороны.

Г-н Премьер-Министр! Г-н член Президиума Верховного Совета!

Так как Вы вскоре уедете от нас, мы хотели бы дать Вам об этом визите конкретную память: мы хотели бы подарить паровоз, на котором Владимир Ильич Ленин прибыл однажды в трудных условиях к дружественному народу. Мы хотели бы, чтобы Вы сохраняли этот паровоз как историческое воспоминание об одном трудном периоде нашего народа и как символ старых хороших отношений между Финляндией и Советским Союзом. Примите, уважаемые господа, этот дар Ваших финских друзей. Пусть он в будущем напоминает Вам также об этих днях, которые Вы лично включили в цепь дружбы и взаимного доверия между Финляндией и Советским Союзом.

Затем с речью выступил член Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущев.

Речь Н. С. ХРУЩЕВА

Дорогие наши друзья! Дорогие товарищи, рабочие и работники, инженеры и служащие!

Наша встреча здесь имеет особое значение, так как она не только символизирует дружбу наших народов, но и воскрешает в памяти незабываемые события, связанные с жизнью и деятельностью великого вождя и учителя трудящихся В. И. Ленина.

Нам выпала большая честь — принять от нас в дар советскому народу исторический паровоз № 293, на котором славы финские железнодорожники в августе 1917 года перевезли В. И. Ленина со станции Равини в Финляндию, а затем, в октябре 1917 года, доставили его в революционный Петроград.

Разрешите мне от себя лично, от Николая Александровича Булганина, от имени всего советского народа выразить Правительству Финляндии, финским железнодорожникам, всему финскому народу нашу глубокую благодарность за этот бесценный дар. Мы будем теперь хранить его вечно, как и все, что связано с жизнью и деятельностью великого нашего учителя Ленина.

Ленин был искренним другом народа Финляндии и всегда горячо выступал в защиту его прав. Он говорил, что «лишь совместными усилиями рабочих России и Финляндии можно будет достигнуть свершения паризма и свободы русского и финляндского народов».

И в этой совместной борьбе за свободу и независимость своих народов крепки узы братской солидарности рабочих России и Финляндии, росла и развивалась дружба между народами наших стран. Когда в 1905 году в Петрограде началась народная революция, рабочие города Хельсинки на своем митинге приняли обращение, в котором говорилось: «Народ Финляндии, и прежде всего его беднота, заявляет настоящие о присоединении к гитантской борьбе, начатой ее русскими братьями». В свою очередь, рабочие России всегда горячо поддерживали мужественную борьбу финского народа.

Владимир Ильич много раз бывал в Финляндии и как никто другой глубоко понимал интересы трудящегося финского народа, его стремление к национальной независимости и свободе. С большой убежденностью Ленин говорил: «Свобода Финляндии — это свобода России, а Россия — это свобода Финляндии».

Вы хорошо знаете, что когда в нашей стране победила Великая Октябрьская социалистическая революция и в власти пришли рабочие и крестьяне, Финляндия была предоставлена государственная независимость. В. И. Ленин лично вручил представителям Финляндии постановление Совета Народных Комиссаров Советской Республики о признании независимости Финляндии.

Советский народ в своих взаимоотношениях с финским народом всегда руководствовался чувствами дружбы, которая имеет столь давние и глубокие традиции. Правда, враждебные силы, действовавшие в ущерб национальным интересам финского народа, удалось на известное время нарушить хорошие отношения, существовав-

шие между нашими народами. Но все это ушло в безвозвратное прошлое.

Общими усилиями наших народов финляндско-советская дружба в послевоенные годы развивается и укрепляется на прочных основах равенства, взаимного уважения, невмешательства во внутренние дела друг друга, стремления к упрочению всеобщего мира и дружбы между всеми народами. Сложившиеся теперь взаимоотношения между Финляндией и Советским Союзом являются наглядным примером превращения в жизнь ленинских идей о возможности мирного сосуществования государств с различными социальными системами.

Дорогие друзья! Наше пребывание в вашей гостеприимной стране завершилось. Сегодня мы отбываем на родину. Много хороших впечатлений накопились у нас за эти дни о вашей стране, которая является замечательным примером того, что может создать человеческий труд даже в суровых природных условиях, что может сделать рабочий человек. На каждом шагу все здесь говорит об исключительной трудолюбивости финского народа.

Отъезд Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева из Хельсинки

ХЕЛЬСИНКИ. 13 июня. (ТАСС). Тепло проводила сегодня столица Финляндии Республику — Хельсинки отбывающих из Финляндии на родину Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина, члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева и сопровождающих их лиц. Как и в первые дни пребывания советских гостей в Хельсинки, город украсили государственными флагами Финляндии и СССР. Задолго до отъезда руководителей Советского Союза на всем пути их следования от резиденции до вокзала стали собираться многочисленные жители города. Они тепло приветствовали почетных гостей.

Празднично выгладили главный вокзал Хельсинки. Сюда для проводов Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева прибыли Председатель Финляндского парламента К.-А. Фатерхольм, члены Правительства во главе с Премьер-Министром В. И. Сукселяйнен и другие официальные лица. Здесь же со-

были сотрудники Советского посольства, члены советской колонии в Хельсинки, многочисленные финские и иностранные журналисты, работники радио и кино. По случаю отъезда советских гостей на перроне был выстроен почетный караул гарнизона города Хельсинки.

На перроне появляются Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев. Мальчик и девочка — молодые представители советской колонии преподносят им букеты красных роз. Собиравшаяся на перроне публика приветствует почетных гостей возгласами «ура!». Начальник почетного караула отдает Н. А. Булганину и Н. С. Хрущеву рапорт. Под звуки торжественного марша государственные деятели СССР обходят строй почетного караула, прощаются с находящимися на перроне генералами финской армии.

Затем Н. А. Булганин подходит к микрофону и обращается к провожающим со следующей речью:

Речь Н. А. БУЛГАНИНА

Уважаемый господин Председатель Парламента!

Уважаемый господин Премьер-Министр! Господа, дорогие друзья!

Мы покидаем дружественную Финляндию, в которой провели неделю в обстановке сердечного гостеприимства и добрососедства.

За 7 дней пребывания у нас мы ознакомились благодаря нашим любезным хозяевам с некоторыми сторонами жизни Финляндии. Мы посетили достопримечательности и промышленные предприятия нашей замечательной столицы Хельсинки, а также Лахти, Тампере, Имьякоски, Кайнахо.

Мы встречались и беседовали с Президентом Республики господином У. К. Кекконеном, Председателем Парламента господином К.-А. Фатерхольмом, Премьер-Министром господином В. И. Сукселяйненом и другими государственными деятелями Финляндии. Мы встречались и имели беседы с простыми людьми, тружениками Хельсинки и других городов Финляндии. От всего того, что мы увидели и узнали, от многочисленных встреч и бесед у нас накопилось много ярких и незабываемых впечатлений. Самое большое и глубокое впечатление осталось у нас о вашем замечательном гостеприимстве и трудолюбивом народе.

От своего имени, от имени Н. С. Хрущева и сопровождающих нас лиц я хотел бы

высказать сердечную благодарность за радушие и гостеприимство вам, а также представителям советов и мэрам городов Хельсинки, Лахти и Тампере, правлению общества «Финляндия — Советский Союз», организовавшему встречу с населением города Хельсинки в Мессухалли, а также руководителям предприятий и учреждений, которые мы посетили.

Самый главный вывод, который мы сделали в итоге знакомства с вашей страной, можно сформулировать в четырех словах: «Финляндский народ — наш друг».

Объем мнения по политическим, экономическим и культурным вопросам, который мы имели с руководителями Финляндии, был весьма полезным и плодотворным, что нашло отражение в опубликованном сегодня Совместном Комюнике. Обе правительственные делегации с удовлетворением отметили несомненно благоприятное развитие отношений между нашими странами на основе взаимного уважения, доверия и взаимопонимания. Было высказано обоюдное твердое намерение развивать и далее хорошие и дружественные отношения между нашими странами в соответствии с советско-финляндским Договором о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи.

Во время наших бесед выявилось единое стремление обеих правительств

содействовать поддержанию мира и безопасности на севере Европы и во всем мире, а также единство взглядов по многим важным международным вопросам.

Существенным итогом нашего визита является также договоренность о расширении товарооборота между Советским Союзом и Финляндией и о дальнейшем развитии культурных связей между нашими странами. Расширение контактов и сотрудничества в области науки, техники, искусства, спорта и т. д., несомненно, будет способствовать лучшему взаимопониманию между нашими народами и дальнейшему укреплению дружественных отношений между Советским Союзом и Финляндией.

Позвольте еще раз от души поблагодарить вас за ваше сердечное гостеприимство и пожелать успехов вашей стране и счастливой жизни ее трудолюбивому, талантливому народу.

Да здравствует крепкая, нерушимая дружба между Финляндией и Советским Союзом!

До новой встречи, друзья!

Н. А. Булганин, Н. С. Хрущев и сопровождающие их лица прощаются с Председателем Парламента К.-А. Фатерхольмом, Премьер-Министром В. И. Сукселяйненом и другими членами Финляндского правительства, дипломатическим составом Советского посольства. Торжественно звучит Государственный гимн Советского Союза.

От отхода поезда остается несколько минут. Советские государственные деятели дружески беседуют с государственными деятелями Финляндии. Последние рукопожатия. Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев поднимаются на площадь вагонов.

Никемин! Никемин! (До свидания! До свидания!) — говорят по-фински Н. С. Хрущев. В ответ ему дружно отвечают: Никемин! Никемин!

Поезд медленно отходит от перрона. Провожавшие приветливо машут руками, желая советским гостям счастливого пути.

До пограничной станции Вайниккала Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев провожают: личный представитель Президента Республики Финляндии генерал-майор Р. Гренвалль, Посол Финляндии в СССР Э. Вуори, статс-секретарь Министерства иностранных дел Финляндии Л. Туоминен, заведующий Политическим отделом МИД Р. Энгельс, заведующий Административным отделом МИД И. Ванано, а также Посол СССР в Финляндии В. З. Лебедев.

В ПОСЛЕДНИЙ ДЕНЬ ВИЗИТА ДРУЖБЫ

Наступил последний день дружеского визита советских руководителей в Финляндию.

Быстро пролетают часы.

Днем состоится церемония, которая, несомненно, войдет в историю советско-финляндских дружеских отношений.

Финский народ свято чтит память своего великого друга В. И. Ленина. Совсем недавно был обнаружен интересный памятник, связанный с пребыванием здесь Владимира Ильича, — паровоз, на котором Ленин приезжал в Финляндию в 1917 году и возвратился затем в революционный Петроград.

На углу улиц Марикату и Нейтсютюпу, куда подходит железнодорожное полотно, мы видим этот паровоз.

Паровоз окружили большие толпы людей. На церемонию прибывают советские руководители Н. С. Хрущев, Н. А. Булганин, государственные и общественные деятели Финляндии. Открывается краткий митинг. Сило берет Премьер-Министр Финляндии Сукселяйнен.

Ответное слово произносит Н. С. Хрущев. Нет в живых того отважного финского рабочего-машиниста, который вел этот паровоз с Ленинским, возвращающимся в Россию. Сегодня паровозом управляет машинист Рейно Маннерус. Это ему выпала честь доставить сюда паровоз № 293, он же проводит до советской границы и специальный поезд с советскими гостями. Рейно делится с корреспондентами «Правды» своими радостными чувствами.

Н. С. Хрущев еще раз благодарит за ценный дар Финляндского правительства. Советские гости направляются к визиту к Президенту Финляндской Республики Укко Кекконену. В 13 часов 50 минут на вокзал Хельсинки назначены проводы советских руководителей, отбывающих на родину.

Советские руководители тепло прощаются с членами Финляндского правительства, с многочисленными жителями Хельсинки, собиравшимися на перроне и вблизи вокзала.

— Никемин! До свидания! — обращается Никита Сергеевич к присутствующим.

— Никемин! — слышится в ответ. 14 часов 15 минут. Гости поднимаются в вагоны. Поезд трогается.

Поезд с высокими советскими гостями отходит от перрона вокзала, набирая скорость, движется на восток. Одна за другой прощаются станции и полустанки, на которые сегодня снова вышли местные жители для того, чтобы посылать прощальный привет уезжающим гостям.

Остановка в городе Лахти, столь гостеприимно принимавшем несколько дней тому назад советских руководителей. Большая толпа народа на перроне. Н. С. Хрущев и Н. А. Булганин поднимаются в вагон, чтобы попрощаться с жителями Лахти. Они хотели бы еще раз видеть высокими советскими гостями у себя в городе. — Спасибо за хороший прием, за пожелания, за добрые сердца, — говорит Н. А. Булганин. — Никемин! (До свидания!). В ответ звучит торжественное «ура».

Поезд продолжает свой путь. Новая встреча с финскими друзьями на станции Кайнахо.

— Мы хорошо погостили в вашей стране, — говорит Н. А. Булганин. — Мы видели много народа. Народ у вас очень хороший, очень приветливый. Мы передадим своему народу ваш привет и будем вспоминать вас.

— И мы будем хорошо помнить вас, — говорит женский голос из толпы, окружившей советских руководителей.

— У нас с вами хорошая дружба, — продолжает Н. А. Булганин. — Будем вместе бороться, чтобы люди жили лучше, чтобы подрастала молодежь!

— Хорошо! Хорошо! — раздаются восклицания.

— Желаю вам счастливого пути, — говорит женщина с ребенком на руках. И вот пограничная станция Вайниккала. Советские и финские флаги. На перроне собралась большая толпа жителей окрестных лес и деревень.

Советские руководители прощаются с официальными финскими представителями и собираются на перроне представителями рабочих и крестьян Финляндии. Из толпы слышится возглас: «Счастливого пути! Привет России!».

Поезд отходит от станции и скрывается за поворотом. Там — государственная граница двух стран-друзей — Финляндии и Советского Союза.

Г. РАССАДИН, С. СМЕРНОВ. (Спец. корр. «Правды»). г. Хельсинки — станция Вайниккала.

Возвращение в Советский Союз Н. А. Булганина и Н. С. Хрущева

ВЫБОРГ. 13 июня. (ТАСС). Сегодня на родину возвращаются Председатель Совета Министров СССР Н. А. Булганин, член Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущев, посетившие Финляндию с дружественным визитом.

Около 10 часов вечера специальный поезд пересек государственную границу Советского Союза. На первой пограничной станции Лужайка товарищи Булганин и Хрущев встречали член Президиума Верховного Совета СССР первый секретарь Ленинградского областного комитета партии Ф. Р. Козлов, председатель исполкома Ленинградского областного Совета Н. И. Смирнов. Жители ближайших рабочих поселков, колхозники и железнодорожники пришли с цветами.

Следующая остановка — город Выборг. Товарищи Булганин и Хрущев тепло здороваются со встречающими и выходят на площадь, где собралось тысячи жителей города.

От имени выборгцев Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев, а также товарищи, сопровождавшие их в поездке по Финляндии, сердечно приветствуют секретаря горкома КПСС Г. И. Попов.

Бригадир слесарей-монтажников машиностроительного завода М. И. Пантелеев, обращаясь к товарищам Булганину и Хрущеву, говорит:

— Неделю назад здесь, в Выборге, мы желали вам счастливого пути и успешного проведения важных государственных переговоров. И вот вы снова на родной советской земле. Мы рады от души поздравить вас с благополучным возвращением на родину, с хорошим завершением дружественного визита в Финляндию.

Сегодня в газетах мы прочитали об итогах советско-финляндских переговоров. Нам глубоко радует, что между Советским Союзом и Финляндией существуют теплые, открытые, добрососедские отношения. Они основаны на взаимном уважении и доверии.

Пусть зона Балтийского моря будет зоной вечного мира, пусть граница между Советским Союзом и Финляндией всегда будет границей мира и дружбы.

На трибуну поднимается Валентина Грищенко. Ей поручила молодежь Выборга приветствовать советских государственных деятелей.

ТЕЛЕГРАММА

Президенту Финляндской Республики г-ну У. К. КЕККОНЕНУ
Председателю Парламента Финляндской Республики г-ну К.-А. ФАТЕРХОЛЬМУ
Премьер-Министру Финляндской Республики г-ну В. И. СУКСЕЛАЙНЕНУ

ХЕЛЬСИНКИ

Поклясь предельно дружественной Финляндии, позволяйте выразить Вам, Правительству Финляндии и всему финляндскому народу чувства благодарности за тот сердечный и теплый прием, который был оказан нам во время пребывания в Вашей гостеприимной стране.

Мы убеждены, что дружественные и добрососедские отношения между СССР и Финляндией будут и впредь развиваться на благо народов наших стран, на благо мира на севере Европы. Желаем Вам и всему финскому народу благополучия, а также успехов в мирном социальном труде и в деле дальнейшего развития добрососедских советско-финляндских отношений.

Н. БУЛГАНИН Н. ХРУЩЕВ

ст. Вайниккала, 13 июня 1957 г.



Уфа — столица Башкирской АССР. Эти новые кварталы построены в последние годы в центре Орджоникидзево района, в котором живут нефтяники. Фото С. Раскина.

400 лет вместе с русским народом

3. НУРИЕВ

Секретарь Башкирского обкома КПСС

Труженицы Башкирской АССР отмечают 400-летие добровольного присоединения Башкирии к Русскому государству.

Присоединение Башкирии к Русскому государству явилось актом величайшей исторической важности, благодаря которому наш народ сохранил себя от посягательств скифских, готских и прочих ханств, открыл новые пути и возможности развития производительных сил своего края. Развитие земледелия и горнозаводской промышленности включило Башкирию в общероссийские торговые связи, приблизило ее народ к культуре и прогрессу.

Многовековая дружба башкирского и русского народов сценировалась в совместной борьбе против иноземных захватчиков, против несправедливых социальных порядков внутри страны. Сила этой дружбы была ярко продемонстрирована в Крестовской войне, в которой под водительством Емельяна Пугачева участвовали башкиры, возглавляемые Салаватом Юлаевым, Киней Араслановым, Багафаром Усаевым и другими народными героями. Рука об руку с русскими братьями башкиры сражались в отечественной войне 1812 года, в народном восстании 1835 года, которое было совместным выступлением русских и башкирских крестьян.

Присоединение Башкирии к Русскому государству явилось шагом прогрессивным, оправданным всем ходом исторического развития. На эту положительную сторону обратил свое внимание и Ф. Энгельс, который писал в письме к Марксу: «Россия действительно играет прогрессивную роль по отношению к Востоку... Господство России играет цивилизующую роль для Черного и Каспийского морей и Центральной Азии, для башкир и татар» (К. Маркс и Ф. Энгельс, Соч., т. XXI, стр. 211).

Дружба между русским и башкирскими народами сыграла большую роль в формировании национального и классового самосознания башкирского народа и подготовила благоприятную почву для революционной борьбы против самодержавия, которая увенчалась победой Великой Октябрьской социалистической революции.

Великий Октябрь принес нашему народу подлинную свободу, национальное равноправие и свою государственность, открыл неисчерпаемые возможности для экономического и духовного возрождения.

С первых дней революции и в годы гражданской войны башкирский народ в одном ряду с русским и другими народами нашей страны встал на защиту завоеваний Октября. На фронтах гражданской войны вместе с полководцем М. В. Фрунзе, легендарным В. И. Чапаевым и бесстрашным Александром Черновым сражались Шагит Худайбердин, Багау Нуриев и другие башкирские большевики. При защите Петрограда от банд Юденича образцы героизма проявили башкирские части, переполненные тут же по указанию В. И. Ленина.

В суровые дни гражданской войны, 23 марта 1919 года, В. И. Ленинным был подписан декрет об образовании Башкирской Автономной Советской Социалистической Республики — первой автономной республики в составе РСФСР. Советское правительство оказывало постоянную помощь и поддержку молодой республике. Это облегчило восстановление ее народного хозяйства, которое уже к началу первой пятилетки достигло уровня 1913 года, а в годы пятилеток бурно росло.

Успехи Башкирской республики за сорок лет Советской власти — яркое свидетельство торжества ленинской национальной политики Коммунистической партии, торжества идеологии дружбы и братства народов. Какую бы отрасль экономики и культуры мы ни взяли, везде видны разительные перемены, сделанные неузнаваемым наш родной край, познанием наш народ до уровня передовой социалистической нации.

Нынешняя Башкирия — это республика высокоразвитой индустрии. Ее промышленность за годы Советской власти выросла в 109 раз. Гордость и основным богатством Башкирии является нефть. Мы даем значительную долю сырой нефти для промышленности башкирскому народу помогая русские и азербайджанские нефтяники. Благодаря братской помощи народов СССР были созданы и другие ведущие отрасли промышленности республики: машиностроение, металлургия, электротехника, химическая и угольная промышленность. За короткий срок в степи выросли новые города — Октябрьский, Ишимбай, Салават, Бумертау и Сибай.

Крупные перемены произошли в башкирской деревне. В республике насыщается 1,262 колхоза, 133 машинно-тракторные станции и 60 совхозов. Сельское хозяйство только за последние три года получило более 8 тысяч тракторов, около 4 тысяч комбайнов, 2,700 лопатных жаток, 3,900 подборщиков и много других сельскохозяйственных машин.

Из года в год повышается культура земледелия, растет урожайность. В 1956 году хлеборобы Башкирии стали государству 82 миллиона пудов хлеба — в два раза больше, чем в 1955 году. Замечательный урожай был выращен на целинных землях, освоенных за последние годы. За доблестный труд Родина наградила свыше 2,500 башкирских хлеборобов орденами и медалями СССР, а семь человек удостоены высокого звания Героя Социалистического Труда.

При Советской власти башкирский народ совершил истинно замечательный переход от вековой отсталости к высокой культуре, социалистической по содержанию, национальной по форме. Ныне в республике имеется около пяти тысяч школ, в которых работает около тридцати тысяч учителей. Более трех тысяч врачей и двенадцать тысяч средних медицинских работников трудятся на поприще народного здравоохранения. С каждым годом расширяется сеть культурно-просветительных учреждений.

Башкирская литература и искусство зародились и развиваются под благотворным влиянием русской классической и советской литературы и искусства. Произведения наших писателей становятся достоянием читателей многих народов СССР и зарубежных стран. Лучшие из мастеров искусств Башкирии не раз успешно выступили в братских советских республиках и за рубежом. Яркой демонстрацией расцвета нашей культуры явилась проведенная в 1955 году в Москве декада башкирского искусства и литературы.

При советском строе в Башкирии выросли многочисленные рабочий класс, огромная армия механизаторов, опытные кадры технической интеллигенции, работников науки и культуры. Большую научную работу ведут Башкирский филиал Академии наук СССР и свыше 20 научно-исследовательских институтов и учреждений.

Всеми своими успехами труженицы Советской Башкирии обязаны родной Коммунистической партии, Советскому правительству, великой и нерушимой дружбе народов.

В исторических решениях XX съезда КПСС, намечившей программу коммунистического строительства в нашей стране, получило дальнейшее развитие ленинское

учение по национальному вопросу. В этом отношении огромное значение имеют осуществленные за последнее время мероприятия по расширению прав союзных и автономных республик в хозяйственном и культурном строительстве.

К мощному подъему производительных сил республики приведет дальнейшее совершенствование организации управления промышленностью и строительством на основе решений февральского Пленума ЦК КПСС и VII сессии Верховного Совета СССР. Создание Башкирского экономического административного района и Совета народного хозяйства республики позволят еще более успешно использовать ее богатейшие природные ресурсы и производственные резервы на благо Советской Родины.



Памятник В. И. Ленину в городском сквере г. Уфы.

Башкирский народ уверенно смотрит вперед. В условиях социалистического строя перед ним раскрываются замечательные перспективы роста его материальных и духовных сил. На своем жизненном опыте он убежден, что только нерушимая дружба с великим русским народом и другими народами нашей Родины обеспечивает ему свободу и независимость, процветание его экономики и культуры.

Великая сила нашего государства — взаимная помощь советских народов, социалистическое соревнование между ними. Труженицы Башкирии, соревнуясь с тружениками Кировградской области Украинской ССР и Татарской АССР, взаимно помогают друг другу в развитии промышленности и сельского хозяйства.

Направляя свои усилия на досрочное выполнение заданий шестой пятилетки, труженицы Башкирии повсеместно развертывают социалистическое соревнование за успешное развитие всех отраслей промышленности, за крутой подъем сельского хозяйства, за дальнейший расцвет культуры.

Ведущую роль в развитии экономики республики и впредь будет играть нефтяная промышленность. В шестой пятилетке добыча нефти возрастет примерно в 2 раза, газа — в 2,4 раза. Начнется эксплуатация вновь открытых месторождений.

Широкое развитие получат нефтехимическая промышленность, увеличится выпуск синтетического спирта. Наша задача состоит в том, чтобы всемерно внедрять прогрессивные методы разработки нефтяных месторождений, эксплуатации действующих скважин и производства нефтепродуктов.

Недра Башкирии, богатые различными рудами, дают возможность быстро развивать производство черных и цветных металлов. Усиление действующих мощностей, модернизация оборудования и улучшение технологии металлургического производства позволят увеличить к концу пятилетки выпуск чугуна и проката на 20 процентов, стали — на 25 процентов. В цветной металлургии будет внедрено комплексное использование мелких руд путем извлечения из них различных ценных металлов.

За годы шестой пятилетки добыча угля на шахтах и разрезах Башкирии возрастет в 5 раз, резко увеличится выпуск угольных брикетов. Машиностроители значительно увеличат выпуск строительных машин, сверлильных станков, радиоаппаратуры, оборудования для нефтяной промышленности. Энергетические мощности вырастут примерно в 3,5 раза. Строительство новых железнодорожных линий Миасс — Учалы и Магнитогорск — Абдулганов поможет быстрее развитию ряда районов республики. Широкий размах примут геологоразведочные работы, от которых во многом зависит дальнейшее развитие нашей промышленности.

Наряду с ростом промышленности труженицы республики предстоит добиться мощного подъема в развитии всех отраслей сельского хозяйства, особенно животноводства. Производство хлеба за пятилетку должно возрасти более чем в два раза. Уже в этом году намечено получить 230 миллионов пудов зерна, что значительно превышает прошлогодний сбор. Колхозники, работники МТС и совхозов успешно провели осенний сев, значительно расширили посевные площади под яровой пшеницей, сахарной свеклой, картофелем. Она обязана собрать в среднем с каждого гектара колосовых культур не менее 12 центнеров зерна.

С огромным воодушевлением труженицы Башкирии откликнулись на призыв Коммунистической партии — в ближайшие годы добывать Союзенные Штаты Америки по производству мяса, молока и масла на душу населения. Во многих колхозах уже пересмотрены планы, принимаются повышенные обязательства.

Большие и ответственные задачи, поставленные партией и правительством, вызвали новую, невиданную до сих пор волну творческой активности колхозного крестьянства Башкирии. Все усилия направляются на создание прочной кормовой базы, особенно на повышение урожайности кукурузы. Развернулось сооружение животноводческих помещений за счет всемерного использования местных строительных материалов.

Быстрое развитие экономики республики является прочной базой для дальнейшего подъема благосостояния тружеников, роста их культуры. Об этом свидетельствует растущее жилищное строительство, расширение сети школ, учебных заведений, научных, медицинских и культурно-просветительных учреждений.

Башкирский народ уверенно смотрит вперед. В условиях социалистического строя перед ним раскрываются замечательные перспективы роста его материальных и духовных сил. На своем жизненном опыте он убежден, что только нерушимая дружба с великим русским народом и другими народами нашей Родины обеспечивает ему свободу и независимость, процветание его экономики и культуры.

Великая сила нашего государства — взаимная помощь советских народов, социалистическое соревнование между ними. Труженицы Башкирии, соревнуясь с тружениками Кировградской области Украинской ССР и Татарской АССР, взаимно помогают друг другу в развитии промышленности и сельского хозяйства.

Целинный урожай зовет!

К комсомольцам и комсомолкам,
ко всей советской молодежи

Дорогие товарищи и друзья!

На фронте освоения целинных и залежных земель, вставшем по воле Коммунистической партии в первые дни смелых инициатив, с гордостью сообщаем, что в их рядах зреет богатый урожай.

От юности и в юности всех советских людей. Каждый видит, как бурно и динамично наша славная Коммунистическая партия, поднимая советский народ на освоение целинных и залежных земель. Уже в минувшем сезоне в закромах страны поступили сотни миллионов пудов целинного хлеба. Почти с 29 миллионов гектаров новых земель собран урожай тружеников восточных районов. В те горячие дни борьбы за хлеб ряды с линии работ, не покидая ритм, 220 тысяч молодежи и девушек — посланцев комсомола. Они вернулись оттуда физически окрепшими, прошли там хорошую трудовую школу. Многие из них удостоены правительственных наград. Около ста тысяч студентов, молодых рабочих и служащих за самоотверженный труд на уборке урожая отмечены наградами знаменитого ЦК ВЛКСМ «За освоение новых земель» и почетными грамотами. На целине добрым словом вспоминают студентов, молодых рабочих и служащих, которые показали себя людьми трудолюбивыми, настойчивыми, не боявшимися трудностей.

И скоро снова зашумит под степными ветрами целинная пшеница, нальется зелеными соками хлебный колос! На целине начнется страда. Помочь собрать с целинных полей все, что выращено до последнего колоска — одна из боевых задач комсомола. А убирать вы же предстоит еще больше, чем в прошлом году. И чем скорее, организованнее это будет сделано, тем больше будет зерна в закромах нашего государства, тем успешнее будет решаться задача — догнать Соединенные Штаты Америки по производству мяса, молока и масла на душу населения.

Дорогие товарищи!

Центральный Комитет ВЛКСМ обращается к вам, комсомольцы и комсомолки, студенты высших учебных заведений, учащиеся старших курсов техникумов, молодые рабочие и служащие:

— Помогите труженикам целинных земель быстро и без потерь убрать урожай! Выделите из своей среды 270—300 тысяч добровольцев.

Собирайтесь в дорогу, друзья! Создавайте ударные отряды и бригады. Пусть, как и в прошлом году, эти бригады и отряды возглавляют комсомольские работники и активисты. Центральный Комитет ВЛКСМ выражает твердую уверенность в том, что юноши и девушки Москвы, Ленинграда, союзных республик с горячим желанием пойдут на уборку целинного урожая и не покажут своих сил в борьбе за хлеб.

Советская молодежь всегда близко к сердцу принимает задачи, которые ставит партия перед народом, и всегда готова на подвиг во имя великой цели. Это истинное и неопределимое счастье, товарищи, что мы с вами живем в такую пору, когда советский народ, вдохновляемый Коммунистической партией Советского Союза, возводит величественное, светлое здание коммунизма. Сорок лет назад фундамент этого здания наши отцы и матери, старшие братья и сестры закладывали своими подвигами в революционной борьбе. И самое лучшее, чем можем мы отметить великую годовщину Октябрьской революции, — это новые трудовые подвиги Родины от каждого юноши, от каждой девушки. Ваше активное участие в уборке урожая и является тем прекрасным, осязаемым вкладом в общенародное дело, который принесет радость вам и славу Отчизне.

Да целну, друзья!

Центральный Комитет ВЛКСМ

Прием в Посольстве Великобритании

Чрезвычайный и Полномочный Посол Великобритании в СССР сэр Патрик Райли дал вечером 13 июня прием по случаю дня рождения королевы Елизаветы II.

На приеме присутствовали товарищи Г. М. Маленков, А. И. Микоян, В. М. Молотов, М. Г. Первухин, Д. Т. Шенников, председатель Верховного Суда СССР А. Ф. Горкин, первый заместитель министра иностранных дел СССР В. В. Кузнецов, первый заместитель министра культуры СССР С. В. Капустин, первый заместитель министра электростанций В. С. Ермаков, начальник Главного управления по делам экономических связей П. В. Никитин, Маршал Советского Союза П. Д. Соколовский,

ответственный руководитель ТАСС Н. Г. Пальгунов, адмирал А. Г. Головкин, генерал армии А. И. Антонов, генералы и офицеры, председатель исполкома Московского городского Совета депутатов трудящихся Н. Н. Бобровников, руководители центральных ведомств, представители общественности, ученые, деятели культуры, ответственные сотрудники Министерства иностранных дел СССР и Министерства внешней торговли.

Среди гостей были главы дипломатических представительств, аккредитованные в СССР, сотрудники посольства, а также советские и иностранные журналисты. (ТАСС.)

К 200-летию Академии художеств СССР

В ноябре—декабре текущего года исполняется 200 лет со дня основания в нашей стране Академии художеств.

За время своего двухвекового существования Академия художеств сыграла важную роль в развитии отечественного изобразительного искусства и архитектуры. В ее стенах получили образование многие выдающиеся представители русской национальной культуры и культуры других народов СССР, в том числе — В. И. Баженов, А. А. Иванов, Т. Г. Шевченко, И. Е. Репин, В. И. Суриков, а также многие выдающиеся деятели советского изобразительного искусства.

В связи с этой датой осенью текущего года будет проведена специальная сессия общего собрания Академии художеств СССР.

Для разработки мероприятий по проведению юбилея и их осуществлению Министерством культуры СССР совместно с Академией художеств СССР и правлением Союза художников СССР образован Всесоюзный юбилейный комитет под председательством о. президента академии народного художника СССР Б. В. Иогансона в составе 58 человек, в который вошли виднейшие представители науки, культуры и искусства СССР.

К НОВЫМ УСПЕХАМ СОВЕТСКОГО ВОСТОКОВЕДЕНИЯ

Советская востоковедческая наука является составной, неотъемлемой частью нашей передовой отечественной науки. Наше востоковедение имеет свою славную историю и богатые традиции. Перемены мысли и ученые-востоковеды России своими крупными исследованиями внесли достойный вклад в мировую науку.

Советские ученые, опираясь на это богатое наследие и воспринимая все положительное и прогрессивное, что дает мировая наука, стремятся творчески развивать востоковедение на основе марксистско-ленинской методологии. Советское востоковедение исходит при этом из принципа глубокого уважения к заслугам народов Востока в развитии мировой культуры.

Для учено-марксиста не существует деления народов на «исторические» и «состорические». Все народы Востока, большие и малые, являются творцами своей истории.

В настоящее время, когда на Востоке происходят бурные процессы преобразования, когда Восток стал могучим фактором международной жизни, изучение истории, экономики и культуры народов Востока, их общественно-политической жизни приобретает важное значение.

Народы Востока занимали и занимают важное место во всемирной истории. Они создавали неопределимые материальные и духовные богатства, так же как и народы Запада, внесли свой великий вклад в сокровищницу мировой культуры и цивилизации.

Еще за несколько тысячелетий до нашей эры во многих странах Востока были развиты культурные земледелие и животноводство, ремесло и строительство, искусственные оросительные сооружения.

Н. МУХИТИНОВ
Первый секретарь ЦК КП Узбекистана

народного творчества, произведения литературы и искусства, архитектуры и скульптуры.

Культура каждого из восточных народов носит самобытный характер, но развивалась она и обогащалась во взаимодействии с культурой других народов, составляя органическую часть мировой культуры.

В глубь веков уходит история русского народа с народами стран Востока. Многочисленные письменные памятники подтверждают, что еще в древности между Восточной Русью и отдельными областями Средней Азии в странах Востока имелись торговые, культурные связи. Перемены людей России неизменно проходили в тесном контакте с народами Востока, в борьбе и угнетении народов за свое освобождение.

Народы империализма, провозгласив расизм и колониализм, борются против исторического прошлого Востока. Они всячески стремятся умалить или замолчать ту прогрессивную роль, которую сыграли и играют народы Востока во всемирной истории. В целях оправдания своих империалистических стремлений и господства над народами Востока они выдумывают различные рода клеветнических намерений об «извечной отсталости» этих народов.

Марксистско-ленинская теория помогает раскрыть глубоко противоречия колониальной системы империализма и неизбежность ее гибели.

В основе марксистско-ленинской национальной политики лежат принципы пролетарского интернационализма, полного равноправия всех наций и народностей, дружбы и взаимного сотрудничества народов.

В. И. Ленин гениально обобщил богатейший опыт классовой борьбы и, развивая марксизм в новых исторических условиях — в эпоху империализма и пролетарской революции, — создал стройное учение по национально-колониальному вопросу.

Чжоу Эн-лай принял делегацию советских писателей

ПЕКИН, 13 июня. (ТАСС). Агентство Синьхуа сообщает, что вчера во второй половине дня премьер Государственного совета КНР Чжоу Эн-лай принял делегацию советских писателей, возглавляемую председателем Союза писателей Казахской ССР Габитом Мусреповым.

Наша граница — граница дружбы

ТЕГЕРАН, 13 июня. (ТАСС). Вчера посол СССР в Иране Н. М. Пегов устроил прием в честь членов иранской делегации в смешанной комиссии СССР и Ирана по демаркации и демаркациям государственной границы между СССР и Ираном, на граничных объектах СССР.

На приеме, кроме членов делегации, присутствовали министр двора Ала, председатель смешанной комиссии СССР и Ирана по демаркации и демаркациям государственной границы между СССР и Ираном, на граничных объектах СССР.

В своей речи Н. М. Пегов сказал, что народы Советского Союза и Ирана с чувством глубокого удовлетворения встретили совместное советско-иранское коммюнике о подписании итоговых документов пограничных вопросов, в котором записано, что отныне все вопросы, связанные с прохождением линии государственной границы между СССР и Ираном на всем ее протяжении, окончательно урегулированы, а возникшие на этой почве в прошлом споры и недоразумения в отношениях между двумя соседними странами полностью ликвидированы.

«С радостью мы называем теперь нашу границу, которая протянулась более чем на 2 тыс. километров», — указал Н. М. Пегов, — границей дружбы».

В своей ответной речи глава иранской делегации Джаханбани от имени членов делегации и от себя лично поблагодарил руководителей Советского правительства за высокие награды, врученные членам иранской делегации во время их пребывания в СССР, а также за теплый, дружеский прием, который им был оказан в Советском Союзе.

Посещение генералом армии И. Гоминко Бронетанковой академии и Военно-воздушной академии имени Н. Е. Жуковского

13 июня государственный секретарь по делам народной обороны ФНРО, генерал армии И. Гоминко и сопровождающие его лица, а также югославский военный атташе в СССР полковник Б. Мамула посетили Бронетанковую академию и познакомились с ее работой.

При посещении академии югославский гость сопровождал Маршал Советского Союза Р. Я. Малиновский, генерал армии В. Курасов, генерал-полковник И. П. Подушков и Ф. И. Голыков, военный атташе при посольстве СССР в Югославии полковник В. В. Климычев и другие официальные лица.

Начальник академии устроил в честь югославских гостей завтрак, который прошел в дружеской и сердечной обстановке.

Во второй половине дня государственный секретарь по делам народной обороны ФНРО генерал армии И. Гоминко в сопровождении маршала авиации С. И. Руденко, генерала армии В. В. Курасова, генерал-полковника авиации С. У. Рубанова, генерал-майора П. Л. Каминского, советского военного атташе в Югославии полковника В. В. Климычева и других генералов и офицеров Советской Армии посетил Военно-воздушную академию имени Н. Е. Жуковского и ознакомился с ее учебными кабинетами и лабораториями.

Вместе с югославскими гостями Военно-воздушную академию посетил военный атташе ФНРО в СССР полковник Б. Мамула.

ЗА ДАЛЬНЕЙШЕЕ УПРОЧЕНИЕ СВЯЗЕЙ МЕЖДУ ПАРТИЕЙ И НАРОДОМ

ПЕКИН, 13 июня. (ТАСС). Центральные газеты продолжают публиковать материалы о разветвлении в Китае движения за упорочение стиля в работе, начатого по указанию Центрального Комитета КПК и направленного против бюрократизма, сепаратизма и субъективизма. На страницах печати помещаются статьи и выступления представителей различных слоев населения по этому вопросу, в которых высказываются предложения и критические замечания.

Газета «Женьминьцзяо» отмечает, что эти высказывания и предложения имеют большое значение как для ликвидации недостатков, имеющихся в работе государственных и партийных органов, так и для стимулирования развития движения за упорочение стиля в работе.

Указывается, что в условиях, когда большие перемены в классовой структуре китайского общества поставили в повестку дня новую политическую задачу — о правильном разрешении противоречий внутри народа, — движение за упорочение стиля в работе поможет широким массам кадровых работников изменить старые взгляды и подходить к новым явлениям и фактам по-новому. В ходе движения в Пекине и в других городах Китая состоялись многочисленные конференции и собрания с участием представителей всех слоев населения, в том числе представителей различных демократических партий Китая, а также беспартийных.

В конце мая и в начале июня по инициативе отдела единого фронта при Центральном Комитете Коммунистической партии Китая состоялись собеседования руководителей политических партий и

беспартийных деятелей с целью сбора мнений и критических замечаний. Выступая на заключительном совещании, член ЦК КПК Ли Вэй-хань заявил, что происходящее в течение последних нескольких месяцев в масштабах всей страны выделение большого числа критических замечаний и соображений демократическими партиями и беспартийными деятелями убедительно свидетельствует о том, что подобный контроль и подобная помощь совершенно необходимы. Ли Вэй-хань подчеркнул, что многие из критических замечаний являются правильными. Вместе с тем он отметил, что некоторые замечания являются ошибочными и должны быть подвергнуты дальнейшему изучению и анализу.

Подводя некоторые итоги движения за упорочение стиля в работе, газета «Женьминьцзяо» в опубликованной вчера передовой статье пишет, что критика со стороны различных кругов в адрес партийных организаций и отдельных членов коммунистической партии в подавляющем большинстве случаев правильная. Газета указывает и в то же время, что под вывеской оказания помощи партии и упорочения стиля в работе появлялись высказывания, враждебные делу социализма и коммунистической партии.

«Женьминьцзяо» подчеркивает в заключение, что тесное единение с членами демократических партий Китая и широкими массами, выступающими с добровольной критикой, борьба за улучшение работы партии и усиление усилий в деле строительства социализма являются необходимыми условиями для обеспечения здорового развития движения за упорочение стиля в работе.

Новая провокация американской военщины против Китая

ПЕКИН, 13 июня. (Соб. корр. «Правды»). С возмущением узнали сегодня пекинцы о новой провокации американской военщины. Вчера в Южно-Китайском море, к югу от города Шаньтоу (Свантоу), в провинции Гуаньдун, появились американские военные корабли. Это был авианосец «Хорнет» в сопровождении четырех эсминцев. Вскоре после появления в авансцене поднялись в воздух четыре истребителя и вали курс на Шаньтоу. Нарушили воздушное пространство Китая были встречены мощным огнем зенитной артиллерии. Один самолет был подбит и, охваченный дымом, скрылся в направлении моря.

В тот же день зенитки Народно-освободительной армии были в районе Шаньтоу два бомбардировщика истребителя, а два других обстреляли в паническом бегстве. Опубликованное сегодня во всех газетах Китая сообщение об этих событиях привлекло всеобщее внимание. «Нарушение воздушного пространства Китая самолетами военно-морского флота США является новой серьезной провокацией Соединенных Штатов в отношении Китая», — пишет сегодня в передовой статье газета «Женьминьцзяо». — Китайский народ глубоко возмущен этими провокационными действиями и выражает правительству Соединенных Штатов Америки свой решительный протест.

Какую цель ставили перед собой организаторы этой рискованной авантюры? Общественность Китая единодушно расценивает нынешние провокационные действия военно-морского флота США у южного побережья, как составную часть широкого задуманного плана, направленного на то, чтобы обострить международную обстановку на Дальнем Востоке и попытаться тем самым укрепить давнюю серьезную трещину, цель американских форпостов в Юго-Восточной Азии.

В своих комментариях китайская печать подчеркивает, что это чревато серьезными последствиями посягательство на рубежи Китая не случайно предпринято именно сейчас. Появление авианосца «Хорнет» у побережья Китая имеет прямую связь с событиями на острове Тайвань, который американская военщина считает необходимым оплотом своего военного господства на Дальнем Востоке.

«Недавняя мощная антиамериканская демонстрация на Тайване», — заявляет «Женьминьцзяо», — и самостоятельные действия Англии в вопросах политики экстерриториальности, которые уже привели к тому, что враждебная и агрессивная политика США по отношению к Китаю находится на грани банкротства».

Закончилась Национальная конференция Швейцарской партии труда

ЖЕНЕВА, 13 июня. (ТАСС). Закончилась на днях Национальная конференция Швейцарской партии труда подвела итоги дискуссии по опубликованному в начале текущего года заявлению Центрального Комитета Партии труда по вопросам внешней и внутренней политики. С докладом на конференции выступил генеральный секретарь партии Э. Боот. В прениях приняло участие более 30 делегатов.

В передовой статье, посвященной конференции, газета «Вуа уриер» пишет: «Швейцарская партия труда находится в рядах тех, кто одобряет решения XX съезда КПСС и стремится осуществлять их на практике».

В резолюции, принятой конференцией, говорится, что Швейцарская партия труда верна принятым пролетарским интернационализмом, учением марксизма-ленинизма.

В борьбе за коммунизм дружба народов нашей страны становится все более прочной и нерушимой. Сложившись в ходе социалистического строительства, пройдя сквозь испытания Великой Отечественной войны, она еще более закалялась и окрепла, превратилась в могучую силу Советского многонационального государства.

Великая Октябрьская социалистическая революция положила начало крупнейшей колониальной системы империализма. Уничтожение государства помещиков и капиталистов в нашей стране, установление диктатуры пролетариата, разрешение национального вопроса оказали огромное революционизирующее влияние на угнетенные страны Востока. С развитием общего кризиса капитализма, особенно обострившегося в результате победы Великой Октябрьской социалистической революции в России, началось также кризис колониальной системы. Особенно велики успехи национально-освободительного движения народов Востока после второй мировой войны. От колониального и полуколониального режима освободилось 20 стран с населением более 1 миллиарда 300 миллионов человек.

Событие гениальное предвидение В. И. Ленина о том, что «затрагивая весь мир, всемирной историей будет именно таким днем, когда окончательно просунутся пробужденные угнетенные империализмом народы и когда начнется решительный долгий и тяжелый бой за их освобождение».

Советский народ от всей души радуется замечательным достижениям братского великого китайского народа и гордится ему еще больших успехов в достижении великой цели, в строительстве социализма. Большие победы одержано национально-освободительное движение народов Индии, Индонезии, Бирмы, Египта, Афганистана.

Экономическое могущество стран социалистического лагеря, их содружество и

Пусть крепнет советско-финская дружба!

ЛЕНИНГРАД, 13 июня. (ТАСС). Сегодня состоялось в Ленинграде финское торжественное собрание с членами Ленинградского комитета защиты мира, представителями общественности города.

С дружеским приветствием в финский дружный отряд в Ленинграде, председателем Ленинградского комитета защиты мира, лауреат Ленинской премии академик Д. В. Наливкин.

На вечере выступил член Финского комитета сторонников мира О. Ярвинен. Он отметил, что свою поездку в СССР финские сторонники мира рассматривают как событие большой важности. Чем больше будет личных встреч, тем крепче будет дружба людей, борющихся за мир.

— Сегодня, — сказал он, — мы ознакомились с Советско-Финляндским Коммюнике. Поездка в нашу страну Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина и члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева имеет огромное значение для укрепления дружеских связей с Советским Союзом, она еще более повышает значение Договора о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи, заключенного между нашими странами. Мы, финны, находясь сейчас в Ленинграде, как и наши соотечественники на родине, горячо приветствуем эту поездку, а также приглашаем нашему Президенту посетить Советский Союз. Пусть крепнет советско-финская дружба!

Вечер советско-финской дружбы закончился большим концертом художественной самодеятельности.

Пребывание в СССР болгарских деятелей юстиции

В Советском Союзе гостит делегация болгарских юристов во главе с Министром юстиции Народной Республики Болгария — Радой Найденовым и Главным прокурором республики — Йорданом Чобановым.

Юристы знакомятся в Москве с организацией и опытом работы органов суда и прокуратуры, с деятельностью адвокатов.

Гости посетят Ленинград и Киев. 13 июня делегация юристов Болгарии принял Генеральный прокурор СССР Р. А. Руденко. (ТАСС.)

Соглашение о товарообмене между кооперативными организациями СССР и Японии

В Москве закончились переговоры между представителями Центросоюза и Японской кооперативной торгово-промышленной компании.

В результате этих переговоров, происходивших в обстановке полного взаимопонимания и уважения, 13 июня 1957 года подписано новое, второе по счету, соглашение о товарообмене на взаимно выгодной основе.

Центросоюз поставит Японской кооперативной торгово-промышленной компании сапелевый рядовой уголь и круглый лес в обмен на ткани и другие товары.

В ходе переговоров обе стороны с удовлетворением констатировали стремление советских и японских кооператоров к дальнейшему расширению товарообмена, который будет способствовать укреплению дружеских связей между кооперативными организациями Японии и Советского Союза.

Контракт о товарообмене подписали: от имени Японской кооперативной торгово-промышленной компании — президент компании г-н Т. Исигуро, от имени Центросоюза — заместитель председателя правления Центросоюза А. Н. Галкин и заместитель директора конторы по внешней торговле Центросоюза Т. Я. Капунин. (ТАСС.)

ношение к национально-освободительному движению народов Востока, их стремление оказывать всестороннюю помощь в развитии народного хозяйства стран, оставшихся в своем экономическом развитии, — все это создает благоприятные возможности для обеспечения политической и экономической независимости стран Востока, для развития их культуры и поднятия жизненного уровня народных масс.

Экономическая помощь социалистическим странам Востока имеет также и то значение, что она оказывает положительное воздействие на международную политику, приводя в ряде случаев к ослаблению влияния империалистических держав на государства Азии и Африки.

Поражение Англии, Франции и Нидерландов в Египте имело огромные политические последствия. Оно способствовало новому подъему борьбы против колониализма, невиданному сплочению народов Ближнего и Среднего Востока, Северной Африки и других районов на общей антиимпериалистической основе.

Когда американские империалисты увидели, что не так-то легко воспользоваться плодами провала колониальной авантюры Англии и Франции, они изобрели новое средство: так называемую «доктрину Даллеса — Эйзенхауэра». Суть этого нового изобретения состоит в том, чтобы путем своеобразного сочетания разного рода щедрых обещаний и прямых угроз попытаться разобщить народы Азии и Африки, противопоставить один государству другим, подорвать солидарность стран Азии и Африки, столь ярко проявившуюся в решении Бандунга, создать внутреннюю базу для империалистической вооруженной интервенции и восстановления колониальных порядков.

Но какой бы защитный идеологический плащ ни надевали на себя империалистические лизинги, их воля прихода выступит наружу.

Соперничество между империалистическими государствами, борьба между ними создают еще более благоприятные условия для освобождения стран Азии и Африки, для ликвидации колониализма.

Политика Советского Союза и всего лагеря социализма по отношению к странам Востока не определяется конъюнктурными соображениями, а вытекает из марксистско-ленинских принципов. Дружба народов Советского Союза и стран Востока растет и крепнет. Большое значение для этого

Преступление в Чикаго

От собственного корреспондента
«Правды»

Мы сидим в маленькой комнате Нью-Йоркской гостиницы и слушаем историю одной русской семьи в Америке, которую рассказывает нам Надежда Михайловна Козмина, историк, полную горьких страданий, извечных и унылых. Надежда Михайловна волнуется, ее душат слезы. Боль человека звучит в ее словах, когда она говорит о тех, кто исковеркал ее жизнь, кто хотел лишить ее права называться человеком, кто отнял у нее четверых детей. Страшное горе матери встает перед нами из ее рассказа.

В 1943 году Надежда Козмина, десятиклассница из города Осиненко, была вывезена гитлеровцами на работу в Германию. Через год от непосильной работы Надежда заболела и попала в госпиталь. Здесь, в госпитале, познакомилась она со своим будущим мужем Георгием Константиновичем Козминым, офицером Советской Армии, попавшим в плен после тяжелого ранения.

Окончание войны застало семью Козминых в лагере для перемещенных лиц в американской зоне оккупации Германии. Пять долгих лет кочевали они из лагеря в лагерь, переносили голод и унижения, работали до темноты в глазах за кусок хлеба и миску супа. Пытки, связанные с советскими властями, оказались пытками русских постом и переводили из лагеря в лагерь, чтобы скрыть их от представителей советских органов по репатриации.

Могущественная церковная организация «Уорлд черч сервис» объявила о своем «покровительстве» над перемещенными лицами в странах Западной Европы. Проповедники из этой организации пели сладкие песни о райской жизни в Новом свете. То и дело от берегов Европы отходили пароходы, до трюмов набитые живым грузом — белыми рабами, и брали курс на Америку, Канаду, Австралию и Южную Америку. В сентябре 1950 года по склону одного из танков пароходов сошли на американскую землю и супруги Козмины и их трое детей — трехлетний Ростислав, двухлетний Юрий и совсем еще крошечный Павел.

«Патроны» из церковной организации определили Козминых на работу к фермеру Томпсону в штате Арканзас. Сам фермер жил в городе Литлрок и лишь изредка навещался на ферму, чтобы посмотреть на хозяйство и передать Козминым очередную партию консервированных продуктов. Это была грубая и невкусная пища, и лишь через два месяца, когда Козмин стал неуживоко разбирать по-английски, он прочел на банках два слова: «Для собак».

Пришла зима. Козмин лил лес и ухаживал за скотом, работал с утра до глубокой ночи, а в дощатом домике дрались и плакали от холода и голода его дети. Томпсон не платил Козминым, говоря, что у русского только две руки, но зато пять ртов.

Наконец, Козмин не выдержал и подал на хозяина в суд. И случилось это, что Томпсон вышвырнул семью Козмина на улицу, уплатив ему сумму, что полученных денег едва-едва хватило на кое-какую одежду и на билет до Чикаго.

Кто их ждал в Чикаго? Никто. Никому они не были нужны, и никто не интересовался ими. Без постоянной работы, без денег, не зная языка, с тремя маленькими детьми — как они выжили в эти страшные месяцы? Надежда Михайловна сама сейчас не может этого понять. Потом стало чуть-чуть легче: они нашли постоянную работу, стал мошником железнодорожных вагонов.

В 1953 году Козмины решили, что они по горло сыты «райской жизнью» в Америке и что надо всеми силами пытаться вернуться на родину. Он поделался своими планами с такими же, как он, русскими горемыками, жившими в Чикаго. Один одобрил его планы, другие стали отговаривать и пугать «Сибирию». А какой-то предатель и подлец пошел и донес американским властям о том, что русский Козмин намерен возвратиться на родину, в Советский Союз.

Козминых стали посещать подозрительные личности из местных антисоветских эмигрантских организаций. Они угрожали Козмина оставить, пугали,

грозили расправой. Но Козмин стоял на своем: он должен вернуться на родину.

И вот в июле 1953 года полицейские власти США решили вмешаться в судьбу Козминых. В то памятное утро 23 июля Надежда Михайловна, что-то напевая, гуляла с детьми на берегу озера. Неожиданно подъехала машина, и полицейские втащили в нее перепуганную женщину и ее троих плачущих сыновей, старшему из которых было шесть лет. В полицейском участке ей «объяснили», что она арестована за то, что своим поведением нарушала общественный порядок. Когда же она стала решительно протестовать, ее связали и отвезли в госпиталь и заперли в камеру для душевнобольных. Через несколько часов в госпиталь был доставлен в наручниках и Козмин, которого полицейский врач признал невменяемым после того, как Козмин протестовал против ареста жены.

А дети? Трое маленьких русских, которые уже мечтали о встрече с дедушкой в городе Осиненко? По решению суда их отдали на воспитание в чикагский приют.

Чтобы они забыли отца и мать.

Чтобы они забыли даже звуки русской речи и русский колыбельный мотив, что пела им мать.

Чтобы они забыли о своей родине и никогда бы не задумались о том, какое это большое счастье — быть ее сыном.

Так было совершено преступление в Чикаго. Но этим не кончилось. Надежда Михайловна была освобождена из сумасшедшего дома через три месяца. Она просила вернуть ей детей. Судебные власти отказали ей. Козмина продолжала держать в сумасшедшем доме. Он писал письма в адрес властей города, штата и страны, требовал своего освобождения и возвращения детей. Эти письма он ухитрился переписать, передал с санитарками. Ответов он не получил. Лишь один раз писем, по репрессированному через забор, попало в газету и было напечатано, но изменений это не принесло. Его освободили только через два года.

Они снова были без денег, без работы, но теперь и без детей. Хозяин квартиры прогнал их за неплату, и они несколько дней провели на улице. Пресса снова почтила их вниманием, и спим бездомной русской пары был опубликован в одной из чикагских газет.

«Мы не можем вернуть вам детей, — сказали им в суде, — ибо вы не можете их прокормить».

Друзья помогли Козмину устроиться на работу. Они снова получили возможность снять угол, покупать детям хлеб, молоко и сахар. Но детей им снова не отдали, потому что Козмины не оставили надежду вернуться на родину. Американские власти держали детей как заложников.

Козмин связался с консулским отделом советского посольства в Вашингтоне и подал заявление о желании вернуться в СССР. Советское посольство пошло навстречу Козмину и обратилось в госдепартамент с просьбой выдать разрешение на выезд из США Козминым и их детям. Через полтора месяца госдепартамент ответил, что он не может дать разрешения на выезд детям Козмина, так как чикагский суд лишил Козминых родительских прав. Отказ был явным незаконным, и советское посольство продолжило добиваться разрешения. Оно направило госдепартаменту восемь (!) нот с требованием устранить препятствия к выезду семьи Козминых в СССР. Но руководители и чиновники из госдепартаментов пали о палец не ударили, чтобы прекратить произвол и бесчинство, творимые над советскими гражданами в США. Фактически госдепартамент потворствовал тем судебным чиновникам, чьи акты беззакония в отношении советских граждан вызывают возмущение общественности в самой Америке.

Последний раз чикагский суд разбирал дело о детях Козмина 15 мая этого года. Заведующий консулским отделом

советского посольства Ф. Ф. Соломатин представил суду заявление, в котором говорилось, что посольство СССР от имени Советского правительства берет на себя всю ответственность за воспитание и обучение детей Козмина в СССР и гарантирует им все те же права, записанные в Конституции СССР. Суду были представлены также заверенные американским посольством в Москве заявления от Надежды Михайловны и братьев Козмина, в которых говорится, что родственники также берут на себя заботу об устройстве и воспитании детей. Была представлена также справка от Всесоюзного общества Красного Креста о том, что условия жизни родственников Козминых в СССР вполне позволяют им содержать и воспитывать детей.

Казалось бы, все ясно: дети должны быть возвращены родителям, которые, вернувшись в СССР, найдут там помощь и поддержку со стороны государства и родственников. Но суд решил иначе. Прежде всего судья Клейтон попытался скрыть эти документы от членов суда и публики. На требование адвоката Стефана Лави отпустить их судья счел возможным объявить их секретными и не подлежащими оглашению. Затем помощник прокурора штата Иллинойс пытался доказать, что документы эти «не имеют юридической силы». Когда же это не удалось, судья, оставив в стороне всякие юридические хитрости, просто и ясно объявил, что если Козмины останутся в США, дети им не вернут, а если сделают попытку уехать, у них будет отобран и четвертый ребенок, родившийся в 1956 году.

Нечего говорить, что решение чикагского суда — это больше, чем издевательство над правосудием, это — преступление! В своей речи защитник Лави назвал это решение «бесчеловечным» и добавил, что он понимает, что суд вынес такое решение только потому, что дело идет о советских детях. Поведение судьи Клейтона и помощника прокурора не могли одобрить ни русские, ни американские газеты. Настояло вопиющее является второе: имеем ли мы законное и настолько очевидное основание для того, чтобы не оставили своего решения вернуться на родину.

11 июня они взяли такси и поехали на вокзал, чтобы сесть на поезд Чикаго — Нью-Йорк. Неожиданно водитель такси получил по радио приказ от полицейской машины, едущей за ними, изменить маршрут и высадить женщину с грудным ребенком, Козмина, однако, на стоянке, на которую водитель ехал, в вокзал. Полицейская машина отпирала следом. Это произошло за двадцать минут до отхода поезда. Группа полицейских и агентов ФБР в штатской одежде во главе с шерифом Чикаго окружила Надежду Михайловну и стала вырывать из ее рук десятилетнего Петью. Она плакала, умоляла оставить ей мальчика, прижимала его к груди. Плакали мостовые женщины, отворачивались мужчины, присутствовавшие при этой сцене. Что-то человеческое зашевелилось, видимо, и в сердцах полицейских, они отступили в смущении и нерешительности. Но шериф прикрикнул на них, и один в штатском вырвал ребенка из рук рыдающей матери...

...Это произошло на вокзале города Чикаго, в Соединенных Штатах Америки, в стране, руководители которой loudly торжественно декларируют о правах человека, о свободе и демократии. Это произошло, несмотря на самый решительный протест представителей советского посольства в Вашингтоне, присутствовавшего при этой сцене и призывавшего Надежду Михайловну.

Как опишет горе матери! Да и нужно ли его описывать? Все матери мира и ли услышат своим чутким сердцем боль сердца Надежды Михайловны Козминой, поймут ее тревогу за судьбу Ростислава, Юрия, Павла и Пети. И все матери заклеймят позором преступление в Чикаго и гневно потребуют возвращения детей в их семью, на их родину, которая раскрывает им свои материнские объятия.

Завтра Козмины возвращаются в Советский Союз. Они едут без детей. Но битва за детей продолжается.

Б. СТРЕЛЬНИКОВ.

г. Нью-Йорк, 13 июня.



КРАТКИЕ СООБЩЕНИЯ

Посол СССР в Индонезии Д. А. Жуков устроил прием в честь делегации индонезийских профсоюзов, посетившей Советский Союз. Делегация выразила благодарность советскому народу за теплый прием, оказанный во время посещения Советского Союза.

В Копенгагене открылась выставка советского народного искусства и изделий художественных ремесел, организованная Обществом сотрудничества между Данией и СССР. Местная печать высоко оценивает экспозицию.

Правительство Египта и Венгрии решили преобразовать свои миссии в Будапеште и Каире в посольства и обменяться послами.

В Коломбо начала работу сессия цейлонского парламента. Открывая сессию, генерал-губернатор Цейлона Гунегилле подчеркнул, что Цейлон будет продолжать политику неучастия в союзах, расширения дружественных отношений с другими государствами в целях содействия международному сотрудничеству и миру во всем мире.

Президент Сирийской Республики Куатли отбыл на родину из Египта, где он встречался с президентом Насером. Во время встреч обсуждались положение на Ближнем Востоке и вопросы укрепления сотрудничества между арабскими странами.

88-й конгресс Английского кооперативного союза единодушно принял резолюцию, в которой выражается «тревога и беспокойство» в связи с продолжающимися испытаниями ядерного оружия и содержится требование немедленно прекратить все ядерные испытания и созвать всеобщую конференцию по вопросу о разоружении.

Председатель народно-демократической партии Судана министр внутренних дел Али Абдель Рахман заявил, что «доктрина Эйзенхауэра должна быть отвергнута целиком и полностью». Он добавил, что Судан должен с большой осторожностью относиться к предложениям «опиум» со стороны Запада.

Между правительствами США и Ливана ведутся секретные переговоры относительно создания на территории Ливана американских военно-морских и военно-воздушных баз. Эти переговоры ведутся одновременно в Бейруте и в Вашингтоне.

Ряд лиц высшего командного состава, а также 28 офицеров и солдат английской армии награждены «за выдающиеся заслуги при выполнении военных операций на Ближнем Востоке в октябре — декабре 1956 года». Вот уж восточную полярную награду.

Английские ученые обнаружили на одном из необитаемых островов Тихого океана следы «человека Робинсона Крузо» — шотландца Адама Макналлоха. Найден его дневник, из которого видно, что примерно в 1850 году последний решил «искать покоя на тропическом острове». Обнаружены его потусневшие книжки и различные предметы обихода.

Делегация Общества самоуправления городов восточной части Японии выехала на родину

В Советском Союзе по приглашению Московского Совета гостила делегация Общества самоуправления городов восточной части Японии. Делегация была принята председателем исполкома Московского городского Совета депутатами трудящимися Н. И. Бобровниковым.

В ночь на 14 июня делегация выехала на родину. (ТАСС.)

Прием в посольстве Сирии

По приглашению Московского государственного университета имени М. В. Ломоносова в Советском Союзе гостит делегация преподавателей и профессоров Дамасского университета.

По случаю пребывания делегации в СССР 13 июня чрезвычайный и полномочный посол Сирии в Советском Союзе г-н Жамал Е. Д. Фарра устроил прием.

НАША ПОЛИТИКА — ПОДДЕРЖИВАТЬ ДЕЛО МИРА

Посланцы Бирмы в Ленинграде

ЛЕНИНГРАД, 13 июня. (ТАСС). Сегодня ленинградцы тепло встречали бирманскую парламентскую делегацию, находящуюся в Советском Союзе по приглашению Верховного Совета СССР.

Московский вокзал украсили государственными флагами Бирманского Союза, СССР и РСФСР. Среди встречающих — депутаты Верховных Советов Советского Союза и Российской Федерации, ответственные работники исполкома Ленгорсовета, представители трудящихся, журналисты. Собравшиеся радушно, дружелюбно приветствуют посланцев Бирмы, преподавая им цветы.

Со словами приветствия в членах делегации обратился заместитель председателя исполкома Ленгорсовета А. М. Кузнецов.

Ответную речь провозгласил тепло встречавший делегацию бирманский парламентарий Такин Теин Маунг.

Говоря о политике Бирмы, Такин Теин Маунг заявил:

— Наша политика заключается в том, чтобы сотрудничать со всеми государствами, быть в дружбе с ними. Наша политика заключается в том, чтобы поддерживать дело мира во всем мире.

Вместе с бирманской парламентской делегацией в Ленинград прибыл чрезвычайный и полномочный Посол Бирманского Союза в СССР У Чин с супругой.

Делегацию сопровождают депутат Верховного Совета СССР П. И. Морозов, ответственные сотрудники Верховного Совета СССР и МИД СССР.

Дружеские встречи

Пребывание в КНДР делегации Верховного Совета СССР

ПХЕНЬЯН, 13 июня. (ТАСС). Сегодня делегация Верховного Совета СССР посетила новую пхеньянскую радиостанцию.

После этого члены делегации разделились на две группы. Одна из них посетила угольную шахту в уезде Анхун провинции Южной Пхеньяна. В горняцком поселке состоялся митинг. С краткими речами на митинге выступили М. П. Тарасов и В. Ф. Савельев.

Вторая группа членов советской парламентской делегации посетила Пхеньянскую госхоз и Рёнсанский мясокombинат, находящиеся неподалеку от Пхеньяна.

Работники госхоза ознакомили советских гостей с этим крупным хозяйством, снабжающим столицу республики овощами и продуктами животноводства.

С большим интересом работники госхоза выслушали рассказ Н. И. Пузанчикова о руководимом им колхозе имени В. М. Молодова Раменского района, Московской области, который также имеет животноводско-овощное направление.

Делегация осмотрела свиноводческую ферму, теплицы и поля этого богатого госхоза.

Советские парламентарии посетили также Рёнсанский мясокombинат и сельскохозяйственный институт Академии наук КНДР.

Сегодня в поездках делегацию сопровождал председатель Верховного Народного Собрания КНДР Ли Ен, заместитель председателя Президиума Верховного Народного Собрания КНДР Ким Ги Ён и другие официальные лица.

«ХРУЩЕВ ПРАВ»

Американский обозреватель о культурном сотрудничестве между США и СССР

НЬЮ-Йорк, 13 июня. (ТАСС). Обозреватель газеты «Дейли миррор» Дрю Пирсон комментирует в сегодняшнем номере газеты замечание Н. С. Хрущева в его радиобеседе о железном занавесе, возмущенному США на пути к научному и культурному обмену с СССР.

«Тщательное расследование, — пишет обозреватель, — свидетельствует о том, что Хрущев прав».

Автор пересказывает ряд случаев, когда власти Соединенных Штатов воспринимали обмен делегациями фермеров, студентов и других между США и СССР.

Цифры, имеющиеся в государственном департаменте США, продолжают обозревателя, показывают, что практически нет никакого обмена студентами между США и СССР, тогда как за последний год Советский Союз посетил 17 тысяч студентов из стран Европы и Азии.

В редакционной статье газета «Дейли миррор» вынуждена признать, что своей беседой Н. С. Хрущев «добыл много». Газета сокрушается по поводу того факта, что в настоящее время фильм с этой беседой «показывают во многих странах мира».

Буржес-Монури сформировал новое правительство Франции

ПАРИЖ, 13 июня. (ТАСС). Национальное собрание Франции 240 голосами против 194 выразило вчера доверие новому председателю Совета Министров Буржес-Монури и одобрило его программу. Буржес-Монури представил состав своего правительства, состоящего в основном из радикалов-социалистов и социалистов, в котором по-прежнему нет министров иностранных дел за исключением Кристиана Пино (социалист), а пост министра с резиденцией в Алжире — Робер Лакокт (социалист) — ярый сторонник продолжения войны в Алжире.

Часть депутатов-радикалов во главе с Мендес-Франсом голосовала против доверия новому правительству, осудив провозглашенное им намерение продолжать вооруженное подавление национально-освободительного движения в Алжире. Против правительства голосовали коммунисты.

Социалисты голосовали за доверие правительству, поскольку по трем основным пунктам программы — политика в Алжи-

ре, финансовые мероприятия и ратификация договоров об «общем рынке» и Евратоме — Буржес-Монури в значительной мере сохранил линию, которой придерживалось правительство Ги Молле. Однако, несмотря на то, что социалисты при голосовании подчинились партийной дисциплине, в их парламентской группе нет единого мнения ни в отношении программы Буржес-Монури, ни в вопросе об участии в его правительстве.

Члены католической партии МРП от участия в голосовании воздержались, так как продолжают отстаивать идею создания так называемого правительства «национального единства», включающего правые группировки, центр, а также социалистов.

Отмечая незначительность большинства, полученного новым правительством, парламентарии отмечают, что для него были голоса правых депутатов.

имели поездки советских руководителей в эти страны.

Возрастающая роль Востока в судьбах человечества, величайшие социально-экономические сдвиги в Азии и Африке повышают значение востоковедческой науки и предъявляют к ней новые требования.

Советские востоковеды, вооруженные марксистско-ленинской теорией, должны творчески использовать все лучшее из научного наследия русских и зарубежных ученых и восторженно развивать востоковедческую науку в соответствии с новыми задачами, выдвигаемыми жизнью.

Задача советских востоковедов состоит в том, чтобы последовательно и до конца разоблачать антинаучные идеологические концепции реакционных кругов Запада, пытающихся поставить буржуазное востоковедение на службу колониализму.

Советские востоковеды справедливо подчеркивают с трибуны XX съезда КПСР критике за отставание в разработке важнейших проблем современного Востока и за теоретические ошибки.

В работах некоторых историков-востоковедов допускались серьезные ошибки при оценке роли национальной буржуазии в антиимпериалистической борьбе народов Востока. Эта роль нередко расценивалась только как реакционная, антинародная. Между тем в ряде колониальных и зависимых стран национальная буржуазия принимала активное участие в национально-освободительной борьбе.

В некоторых работах либо замалчивалась, либо неправильно трактовалась антиимпериалистическая деятельность таких видных руководителей национальных движений, как Махатма Ганди в Индии, Кемаль Ататюрк в Турции и другие.

Подобный антиисторический подход, не учитывающий объективной обстановки и особенностей внутреннего развития в странах Востока, нанес несомненный ущерб нашей востоковедческой науке. Имели место также и другие ошибки.

Недостатком нашей востоковедения является все еще слабое, неконкретное изучение роли народных масс в историческом процессе, а также экономики и культуры стран Востока.

Следует укрепить наших экономистов-востоковедов, которые еще мало создали полноценных работ о положении и борьбе рабочего класса колониальных и зависимых стран Востока, об аграрных отноше-

ниях в этих странах, а также работ, характеризующих аграрные преобразования, которые происходят в странах Востока, добившихся политической независимости.

Нельзя признать удовлетворительным и освещение национально-освободительной борьбы народов Востока на современном этапе.

Все еще нет крупных научных исследований по узловым вопросам истории, экономики, филологии стран Востока. За последние годы не было создано ни серьезных научных исследований по ряду крупнейших стран Востока — Китаю, Индии, Индонезии и другим.

Недопустимо затягивается выпуск трудов по новейшей истории этих стран в институтах китаеведения и востоковедения, над созданием которых работают коллективы научных институтов в течение целого ряда лет.

Необходимо серьезно подумать о том, чтобы при намечающемся росте исследовательской работы избежать неуживчивого параллелизма. В связи с этим следует разумно распределить работу между востоковедческими научными учреждениями.

Одной из важнейших отраслей востоковедения является восточная филология. Следует подчеркнуть, что в этой области у нас наблюдается наибольшее отставание. Наименее филологичны, как можно скорее преодолеть. Надо восстановить и усилить научную работу на многих участках восточной филологии, особенно в области изучения языков и литературы стран Юго-Восточной Азии и Африки.

Не все страны Востока у нас изучаются в одинаковой мере. Недостаточно научно-исследовательская работа ведется особенно по странам огромного африканского континента. Слабо также занимаются востоковеды и странами Юго-Восточной Азии.

Для всестороннего изучения стран Востока неопределимое значение имеют рукописные памятники, ксилографы, старопечатные издания. Советский Союз располагает огромными фондами таких памятников в восточных языках, сосредоточенных в хранилищах Ленинграда, Ташкента, Баку, Бреста, Сталинабада, Тбилиси, Алма-Аты и других городов. Однако эти сокровища изучаются крайне недостаточно. Неудовлетворительны условия хранения восточных рукописных фондов в Ташкенте, Ленинграде и Алма-Ате.

Приходится пожалеть о том, что мы слишком медленно издаем сочинения видных деятелей науки и культуры средневекового Востока. Постепенное приращение республикой об издании полного собрания сочинений Ашрафа Навои выдвигается слабо.

Настало время усилить творческие связи наших востоковедческих научно-исследовательских учреждений и ученых с учеными Китайской Народной Республики и других социалистических стран, а также с учеными Индии, Индонезии, Бирмы, Ирана, стран Арабского Востока и других. Совместная подготовка и издание научных трудов, взаимные поездки ученых для ознакомления и работы над рукописями и архивными материалами будут способствовать развитию востоковедческой науки и укреплению культурных связей между народами с народами стран Востока.

Интересы востоковедческой науки требуют усиления роли печати в ознакомлении советского читателя с великими сочинениями и переживаниями, пережитыми в странах Востока, с многогранной жизнью народов этих стран.

Между тем некоторые журналы не уделяют должного внимания этому, а журнал «Вопросы философии» по существу восточной философией не занимается.

Специальный востоковедческий журнал «Советские востоковеды» далеко еще не отвечает требованиям советской научной общности. Он слабо отражает достижения советского и зарубежного востоковедения, мало содействует разрабатыванию дискуссий и деловой критики научных работ.

Мало у нас издается художественных произведений восточной тематики. Слабо поставлена работа по переводам и изданию произведений авторов из стран Востока. При этом переводных произведений с языков народов Ближнего и Среднего Востока, а также Юго-Восточной Азии — буквально единицы.

Еще хуже обстоит дело с изданием произведений авторов из стран Востока на языках народов Советского Союза. В Узбекистане за четыре прошедших года выпущено только 16 книг и брошюр, переведенных с восточных языков на узбекский.

Большой упрек нужно сделать в адрес наших некоторых газет. Возьмем, к примеру, «Литературную газету». В ней мало, но главное иногда без глубокого знания сути дела освещаются события в странах

Востока и редко выступают в качестве авторов представители этих стран.

Видимо, наряду с необходимостью издания специального литературно-художественного журнала, в котором наряду с советскими авторами, выступали бы также деятели науки, литературы и искусства стран Востока.

Важнейшее место в дальнейшем развитии востоковедческой науки — собственно, основу этого развития — составляет подготовка кадров востоковедов. Мы должны готовить специалистов, в совершенстве владеющих языками народов Востока, хорошо знающих их историю и современную жизнь.

Необходимо укрепить как востоковедские, так и другие вузы квалифицированными кадрами преподавателей, приглашая их, в случае необходимости, из соответствующих стран Востока.

Одним из отрядных явлений первой Всесоюзной конференции востоковедов является то обстоятельство, что она ярко продемонстрировала рост наших молодых востоковедских кадров, которые успешно работают рука об руку со старшими поколениями советских востоковедов, составляющих славу отечественной науки.

Очень хорошо, что в наших школах изучаются языки народов Востока, но нельзя при этом недооценивать важность изучения восточных языков, на которых говорит большая часть населения земного шара.

Иностранному языку надо учиться с раннего возраста, со школьной скамьи. Хорошее начало этому положено введением изучения языков китайского, хинди и арабского в некоторых школах Узбекистана. Это дело следует поощрять и всерьез развивать.

Следовало бы, кроме того, подумать и об участии в деле преподавания истории в средних школах. Действующие ныне школьные программы по истории отводят Востоку совершенно недостаточное место.

Надо практиковать командировки научных работников и студентов в изучаемые ими страны Востока, чтобы там, на месте, в условиях живой действительности, они могли лучше понять и изучить жизнь народов. Нужно также всемерно поощрять поездки в СССР учащихся из стран Востока.

Одним из важных средств укрепления связей и установления контакта между учеными разных стран является периодическое проведение совместных научных конференций. Следует всемерно развивать

эти формы общения ученых самых различных специальностей.

В современных условиях резкого обострения идеологической борьбы на международной арене советские востоковеды должны принимать активное участие в разоблачении всякого рода лженаучных фальсификаций, клеветы и злобных измышлений, направленных против нашей страны и освободительных движений в странах Востока.

Нужно при этом учитывать, что американские и английские журналы распространяют клеветнические слухи о притеснении нас мусульманской религией, о разрушении памятников старины. В течение 1955 и 1956 годов в таких журналах, как «Миддл Нет джорнал», «Исламическая ревю» и другие, опубликованы десятки статей с измышлениями о преследовании мусульманской религии и национальной культуры в советских среднеазиатских республиках.

Стремлясь помешать укреплению дружественных отношений между Советским Союзом и арабскими странами, англо-американская пропаганда утверждает, что не может быть якобы дружбы между арабскими странами и Советским Союзом, поскольку у нас как будто угнетаются миллионы мусульман. США хотят играть на чувствительности и других верующих Востока, распространяя клеветнические слухи о «преследовании» у нас ислама, о том, что в СССР якобы не существует свободы совести.

На сессии Всемирного Совета Мира

«Резко осудить колониализм и империализм»

КОЛОМБО, 13 июня. (Соп. корр. ТАСС). Сегодня с утра сессия Всемирного Совета Мира вновь собралась на пленарное заседание. С трибуны сессии выступили представители сторонников мира Румынии, Ирану, Тунису, Исламизму, Аргентине, Германской Демократической Республики, Франции, Пакистану и ряда других стран. Все выступавшие говорили об угрозе для человечества непрекращающейся гонимости и ядерных вооружений, аспериментальных ядерных взрывов и откровенной пропаганды войны, с которой выступают некоторые представители агрессивных кругов Америки и Западной Европы. Многие делегаты подчеркивали, что народам на пути к борьбе против самой непосредственной угрозы войны необходимо также самым решительным образом бороться против попыток сохранения колониализма. Делегаты указывали, что свобода и независимость народов являются вкладом в дело укрепления всеобщего мира.

С большой и яркой речью, прозвучавшей как обвинительный акт против агрессии старых и новых колониализмов, выступил делегат Сирии директор геологического института Дамасского университета доктор Мусли. Он сказал, что «вместительство США в дела Ближнего и Среднего Востока является главной угрозой миру арабских стран, и в особенности Сирии. После провала старых колониальных методов ведения агрессивной войны против Египта новые колониализм Соединенных Штатов проникает на Ближний и Средний Восток».

Некоторые арабские страны, которые приняли «доктрину Эйзенхауэра», становятся американскими военными базами. Создается разрозненность и раздоры среди арабских стран. Под бурные аплодисменты делегатов Мусли заявил: «Кто бы ни был агрессором, он должен быть осужден. Все то, что в действительности стоит за мир, должно резко осудить колониализм и империализм». Он заявил далее, что арабские страны придают огромное значение сессии Всемирного Совета Мира в Коломбо, поскольку она является первой конференцией в защиту мира со времени провала агрессии против Египта.

Проваг агрессии против Египта, сказал Мусли, свидетельствует о том, что колониальные силы мира могут победить прокламацию силы войны.

Подчеркнув, что Сирия сейчас является непосредственным объектом подрывной деятельности колониализма, Мусли заверил делегатов в том, что Сирия будет твердо придерживаться своей политики независимости и нейтралитета в духе Бандауна.

С огромным вниманием участники сессии выслушали выступление делегата русской православной церкви митрополита Крутицкого и Коломенского Николая. Он подчеркнул, что за каждым из участ-

ников сессии стоят миллионы людей, с нетерпением ожидающих благих вестей о мире.

Осудив гонку атомных вооружений, митрополит Николай сказал, что русская православная церковь считает преступлением самую мысль о применении ядерного оружия. Она считает своим священным долгом присоединиться к требованию Всемирного Совета Мира и Советского комитета защиты мира о немедленном прекращении испытаний атомного и водородного оружия и приветствует позицию Советского правительства, неоднократно предлагавшего и недавно вновь подтвердившего свою готовность прекратить испытания ядерного оружия.

Во второй половине дня делегаты сессии Всемирного Совета Мира заслушали предварительные отчеты о работе комиссий, созданных для обсуждения конкретных вопросов борьбы за мир.

По поручению первой комиссии делегат М. Лафит сообщил о ходе дискуссии по вопросам разоружения и запрещения ядерного оружия и его испытаний. Лафит отметил, что члены комиссии пришли к соглашению о круге вопросов, по которым следует выработать решения и определить конкретный план борьбы.

Айвор Монтегю в своем выступлении отметил, что большинство выступавших на заседаниях комиссии высказалось против политики силы и требовало соблюдения принципов мирного сосуществования, а также предоставления Китайской Народной Республике ее законного места в ООН.

После докладов комиссий участники сессии перешли к общей дискуссии. Делегат Бирмы У Мью Майн выступил с критикой американских планов насильственного навязывания народам Азии новых форм колониализма.

С большим вниманием участники сессии выслушали заявление делегата Ливана Седжана. Он резко осудил империалистические маневры США на Ближнем и Среднем Востоке.

Агрессия против Египта, заявил Седжан, еще ярче показала арабам, кто их истинные друзья и кто враги.

Участники сессии бурными аплодисментами встретили сообщение председателяствовавшего А. Е. Корнейчука о прибытии на сессию сторонников мира Египта.

С критикой американской агрессивной политики выступили многие представители стран Азии и Европы. Они осудили также действия английских и французских колониализаторов, стремящихся силой оружия удержать пришедшее в движение народы Азии и Африки.

Ряд делегатов в своих выступлениях говорили о проблемах мирного урегулирования в Европе.

НАРОДЫ ТРЕБУЮТ ЗАПРЕЩЕНИЯ ИСПЫТАНИЙ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ

АНГЛИЯ. Английские трудящиеся продолжают настойчиво требовать, чтобы правительство Англии коренным образом пересмотрело свою позицию в вопросе о ядерном оружии, согласилось на запрещение этого оружия и в первую очередь на прекращение его испытаний. За последнее время в Англии не прошло ни одной профсоюзной или кооперативной конференции, участники которой не приняли бы резолюции, решительно требующей немедленного прекращения испытаний атомного и водородного оружия в качестве первого шага на пути к его полному запрещению.

США. В американских газетах все чаще появляются письма читателей, протестующих против испытаний ядерной бомбы и требующих положить этому конец. В последнее время выходящая в Сан-Франциско газета «Кроник» публиковала по несколько таких писем в день. Типичным является письмо, подписанное С. Коттон, в котором говорится: «Мы возмущены поведением милитаристов всего мира и американских милитаристов, в частности, которые непрерывно проводят испытания ядерной бомбы. Комиссия по атомной энергии преуменьшает существующую опасность. Почему принимают они решения, которые создают опасность для всех нас, не считаясь с протестами выдающихся генетиков, биохимиков и физиков мира... Россия призвала заключить международное соглашение о прекращении испытаний, но мы продолжаем действовать под тем предлогом, что мы должны прежде всего создать механизм контроля. Таким образом, во имя национальной безопасности США совершают самоуправство. Поэтому мы протестуем».

ЕГИПЕТ. Газета «Аль-Маса» продолжает публиковать заявления представителей различных слоев египетского народа, требующих немедленного прекращения атомных и водородных взрывов. На страницах газеты уже выступили египетские ученые, писатели, журналисты, представители деловых кругов, деятели культуры и искусства, руководители профсоюзного движения. Все они единодушно заявляют, что египетский народ выступает вместе с другими народами за сохранение мира и запрещение ядерного оружия и его испытаний.

Театр показал драму «Майра» А. Тажибаева о мужественной и смелой девушке, которая в дни революции своими песнями сумела завоевать любовь рабочих людей. Дочь бедного сапожника, она насильно была отдана феодалу за сына. Гордая Майра наперекор всему защищала себя, стремилась к свободе. И она понимает, что только революция может принести ей свободу. Драматург дает картину тяжелой участи, бесправия казахских женщин в дореволюционное время. Артистка Х. Букеева с большим мастерством исполняет роль Майры.

Театром будут готовиться постановки пьес «Акансерки Анютки» Г. Мурзенова, «Твой отец» А. Абиева, «На берегу Иртыша» Ш. Хусаново и другие. На современные и революционно-исторические темы пишут сейчас для театра С. Муканов, М. Аузов, А. Тажибаев, И. Анонов.

Театр оперы и балета имени Абая в нынешнем сезоне поставил оперу «Биржан и Сара» и балет «Шурале» татарского композитора Ф. Яруллина. Опера «Биржан и Сара» еще десять лет тому назад привлекла внимание мелодичностью и эмоциональностью своей музыкой и полюбилась слушателям. В новой редакции некоторые сцены заменены композитором более совершенными и содержательными. В обновленной постановке изменений не так уж много. Главное значение имеет характер персонажей. Опера, несомненно, заслуживает широкого внимания.

С большим интересом зрители Алматы смотрели балет «Шурале». Балетмейстер Д. Абилов, который руководил постановкой, показал себя талантливым, растущим молодым мастером. Молодые артисты З. Райбаев, Г. Акжанова, С. Ку-

ЗАПОЛНЕНО КУЙБЫШЕВСКОЕ ВОДОХРАНИЛИЩЕ

ЖИГУЛЕВСК, 13. (Корр. «Правды»). Строители Куйбышевского гидроузла одержали новую трудовую победу: завершено заполнение Куйбышевского водохранилища до проектного объема. Водохранилище раскинулось на огромной территории от Жигулевска до Чобанов. Длина его более 500 километров, ширина достигает 40 километров. В нем накоплено 58 миллиардов кубометров воды.

Создателям этого гигантского водохранилища пришлось выполнять огромный объем работ. На затопляемой зоне на новые места перенесены сотни населенных пунктов, 32 тысячи жилых домов и 12 тысяч строений промышленных, коммунальных предприятий, колхозных ферм и т. д.

Накопленные запасы воды обеспечат бесперебойную работу 20 агрегатов Куйбышевской гидроэлектростанции.

В связи с созданием Куйбышевского водохранилища проведены большие гидротехнические работы не только в районе Жигулевска, но и в Ульяновске, в Казани и других местах. Реконструированы или построены заново десятки портов и пристаней. На берегах водохранилища создаются рыбные питомники и рыбоперерабатывающие заводы.

История фабрик и заводов

КИЕВ, 13. (Корр. «Правды»). Рабочий класс Украины имеет славу революционных традиций. Замечательные страницы вписали в историю революционного движения горняки и металлурги Донбасса, рабочие Екатеринославля, ныне Днепропетровска, металлурги Киева, Харькова и других городов.

В дни подготовки к 40-летию Великой Октябрьской революции возникла инициатива создать историю заводов и фабрик республики. Это начинание горячо поддержала широкая общественность. При Союзе советских писателей Украины создана специальная комиссия, которая призвана оказывать помощь производственным коллективам в создании истории их предприятий. В этой работе живое участие принимают писатели, литературные группы, студия, студенты на предприятиях. Богатый материал собран уже в Екатеринов, Краматорске, Днепропетровске, Киеве, Харькове и других городах. Среди материалов — записки участников революционных событий, ветеранов труда, различные документы.

Хроника культурной жизни

* Очерки по истории Коммунистической партии Грузии выпустило издательство ЦК КП Грузии. В создании очерков принял участие большой коллектив авторов. В первой книге описывается история Коммунистической партии Грузии со времени начала распространения марксизма до установления Советской власти в Грузии.

* Областная политехническая выставка открылась в Астрахани. В экспозиции, посвященной физике, биологии, математике и химии, было представлено более тысячи экспонатов, выданных школьниками области.

* Прием в честь делегации профессора Дамасского университета устроил ректор МГУ академик И. Г. Петровский. На приеме присутствовали профессор Московского университета, представители научной общественности столицы. Среди гостей находились также посол Сирии в СССР Намаль Е. Д. Фарра и сотрудники посольства.

* Показ лучших спектаклей театральной художественной самодеятельности Московской области начался в Летнем театре Центрального парка культуры и отдыха имени Горького. Москвичи увидели новые работы самодеятельных театральных студий Орехово-Зуева, Подольска, Красногорска и других городов. Всего выступит 15 коллективов.

* Открытие музея Н. А. Островского состоялось после реконструкции в Москве. Здесь обновлена экспозиция, открыты два новых зала, квартира писателя.

Шербая, К. Жандарбекова мастерски исполнили главные роли.

Две новые постановки — некоторые достижения театра оперы и балета. Но возможности коллектива далеко не исчерпаны ими.

Рассказывая о театральной жизни столицы Казахстана, нельзя умолчать о молодом коллективе — ансамбле песни и пляски Казахской ССР, организованном в прошлом году. За короткий срок ансамбль проявил себя талантливым, способным коллективом. Он уже побывал во всех областях Казахстана, часто давал концерты целыминами. В этом году ансамбль выезжал и животноводом, рабочим промышленных предприятий Алма-Аты, Восточного Казахстана, Семипалатинской области. Зрителям особенно понравилась музыкально-танцевальная композиция «У подножия Ала-Тау».

Шахмет ХУСАНОВ.

«Тангейзер» на рижской сцене

Быстрым вмахом дирижерской палочки, и в зал широко разливаются нежные певучие мелодии вагнеровской увертюры, составляющей словно целую симфоническую поэму... На сцене возникает горная пещера. В бурном танце носятся вихари, нимфы, сатиры. Рыцарь-певец Тангейзер, пользующийся благосклонностью богини Вены, поет гимн любви. Но он тоскует по жизни на земле и всеми силами стремится преодолеть чары обольщения богини.

И вот Тангейзер уже в живописной Вартбургской долине. Весеннюю свирель пастушка и грустный хор странствующих паломников слышит возмущенное сознание певца в Вартбургском замке. Победитель одолевает наградой сама принцесса Елизавета. Так начинается опера выдающегося немецкого композитора Рихарда Вагнера «Тангейзер», поставленная в Государственном академическом театре оперы и балета Латвийской ССР.

Творческий коллектив театра верно раскрыл эмоциональное содержание оперы. Спектакль отличают хорошая музыкальная слаженность, выразительность и жизненность исполнения. Прекрасно звучат увертюра, сцены ваханок, составленные певцами. Замечательны хоры пилигримов, торжественный марш. Тем не менее именно в этой опере чувствуется некоторая недостаточность состава струнной группы оркестра, также и хора.

Главные роли в «Тангейзере» исполняют лучшие артисты театра. Сильный и убедительный как в музыкальном, так и в сценическом отношении образ Тангейзера создан артистом А. Фринбергсом. Успешно в этой роли выступают и другой исполнитель — А. Скара. Тангейзер — едва ли не лучший его роль. Яркостью и четкостью вокального исполнения радует артистка Ж. Гейне-Вагнер в роли Вены. К сожалению, артистические данные молодой и способной певицы Р. Малынь несколько не соответствуют возвышенно благородному образу Елизаветы. В ее исполнении роль получила лирически-бытовую окраску.

Много интересного в режиссуре Н. Васильева и декоративном оформлении А. Лапина. Особенно выразительно сценическое решение второго акта — сценизация певцов. Спектаклем дирижирует З. Тон.

Рижская постановка «Тангейзера» знаменательна еще и тем, что в 1837—1839 годах Рихард Вагнер жил в Риге и дирижировал в оперном театре. Композитор здесь создал большой оперный репертуар, руководил симфоническим оркестром. В Риге молодой Вагнер написал оперу «Риенци», которая затем принесла ему первый крупный успех. Постановка оперы «Тангейзер» с одобрением встречена зрителями.

АМЕРИКАНСКИЕ ФЕРМЕРЫ В ГОСТЯХ У КОЛХОЗНИКОВ



Группа американских фермеров осматривает усадьбу колхоза имени Сталина Луховицкого района, Московской области. Пояснения дает зоотехник В. И. Вальстен (вторая слева).

Огромный автобус переправляется на пароме через Оку. Группа пассажиров стоит на краю парома, любуются лесными береговыми далами, живописным, выгнувшимся по течению зеленым островом. Бесперебойно щелкают затворы фотоаппаратов.

Но вот плавание закончено, и тридцать четыре американских фермера, совершающих туристское путешествие по Советскому Союзу, сходят на берег, где их встречают колхозники сельскохозяйственной артели имени Сталина Луховицкого района, Московской области.

— Добро пожаловать! — звучит русское приветствие.

— Мы рады, что приехали к нам в колхоз, — отвечает руководитель туристской группы Г. Н. Лестер Дэвис.

Почти все американские фермеры проживают в штате Иллинойс, и почти все они ведут хозяйство с животноводческим уклоном. Не случайно поэтому, что их выбор пал именно на животноводческий пригородный колхоз имени Сталина, руководимый дважды Героем Социалистического Труда, депутатом Верховного Совета СССР Ф. С. Генераловым. Сам председатель сейчас в отпуске, и объяснения американцам давала зоотехник колхоза Вера Ивановна Вальстен.

Она показала колхозных овец, свиней, птицу, коней. Гости задержались в тепличной. Американцев привлекала необычная для них вещь. Каждый теленок помещается в отдельном стойле.

— Это для нас новость, — сказал фермер Роберт Доблер. — Хорошо, только сделано. Я расскажу на родине моим коллегам об этом, да и покажу.

Американцы заглянули на пленку молочно-ферму и колхозное стадо коров, записали в свои блокноты, что в колхозе имеется 370 высокоудойных коров.

— Замечательная ферма, очень чистая, прекрасные коровы, — сказал фермер Эль Браун.

Фермеры остались довольны осмотром скотного двора и фермы. Американцы увидели своими глазами советский колхоз и сказали, что они очень поразились, поразились их своим размахом, что при более высокой механизации он сможет давать еще больше сельскохозяйственной продукции.

Колхозники познакомили американских фермеров со своими достижениями, интересовались их мнением, замечаниями.

Собрание физкультурного актива Москвы

13 июня в Мраморном зале исполкома Московского городского Совета депутатов трудящихся состоялось собрание физкультурного и комсомольского актива столицы. Оно было посвящено участию физкультурных и комсомольских организаций в подготовке и проведении VI Всемирного фестиваля молодежи и студентов, а также III Международных дружеских спортивных игр.

С докладом выступил председатель

Вот, например, что после минутного раздумья сказал Рихард Шейд: «Нужно больше механизировать молочную ферму». Фермер Роберт Доблер посоветовал иметь специальные машины для вывоза на поля удобрений.

Оживленная беседа продолжалась и за столом, на обеде, который был устроен в честь гостей в колхозной чайной.

О многом шел разговор за обедом. «Не трудно ли сбывать у вас продукцию?» — спрашивают колхозники американцев. «Вызвать иногда трудности», — отвечают гости. Фермеры, в свою очередь, интересуются доходами колхозников. Те с удовольствием сообщают, что в прошлом году получили на трудодень по 16 рублей деньгами, а также много картофеля, овощей, сена и т. п.

Речь заходит о намерении советского народа донести в ближайшие годы США по производству мяса, молока и масла на душу населения. Когда спросили по этому поводу мнение фермера Доблера, он ответил так:

— Главным залогом успеха во всяком деле я считаю то, что если человек старается преодолеть трудности или добиться чего-то, он это сделает. У нас есть все для того, чтобы донести Америку в производстве мяса, молока, масла: много земли, много людей. Мне кажется, вы сможете не только донести нас, но даже и перегнать.

Дружески расстались советские колхозники и американские фермеры. Покидая колхоз, фермер Эль Браун сказал:

— Мы познакомились с изумительными, приветливыми людьми. Наша встреча, наше веселое и дружеское времяпрепровождение вызывает вопрос: почему же наши страны не могут обо всем договориться между собой так, как это сделали сегодня мы — американцы и советские работники сельского хозяйства. Но я думаю, что все будет хорошо. Мы приехали в Советский Союз, чтобы увидеть своими глазами вашу страну. Мы будем рассказывать у себя на родине только правду о Советском Союзе. Фермеры поверят нам. Вот это, а также развитие связей, увеличение числа взаимных визитов поможет нам лучше узнать друг друга, и тогда мы сможем спокойно сказать, что опасности войны больше не существует.

В. ПЕТРУСЕНКО.

Луховицкий район, Московской области.

В. И. СУЗДАЛЬЦЕВА (ТАГУНОВА)

11 июня после продолжительной болезни в возрасте 60 лет скончалась Валентина Ивановна Суздальцева, член КПСС с 1917 г.

Родилась В. И. Суздальцева в крестьянской семье. Обучаясь на трудовые гроши родителей, она окончила гимназию с золотой медалью и в 16 лет стала слушательницей Московских высших женских курсов.

В 1915 г. Валентина Ивановна вступила в революционное движение. В 1917 г. она была членом и одним из организаторов Союза молодежи «III Интернационал». В первые дни Февральской революции Валентина Ивановна активно участвует в выводе солдат из Спасских казарм для соединения их с восточными рабочими. В октябрьские дни 1917 г. в отряде Красной гвардии в Хамовниках она участвует в уличных боях. В 1918 г. Валентина Ивановна принимала участие в организации добровольческих отрядов Красной Армии, а впоследствии находилась на руководящей партийно-политической работе на Северо-Восточном и Юго-Восточном фронтах (в 6-й и 9-й армиях).

Валентина Ивановна приходилось не раз бывать в районах, занятых белогвардейцами, вести там политическую работу среди трудящихся и сплачивать их вокруг нашей партии.

В. И. Суздальцева много раз избиралась в партийные комитеты. В 1918 году она секретарь Архангельского горкома и член бюро Архангельского губкома партии, а позднее член бюро Тамбовского губкома партии.

В 1920—1924 гг. В. И. Суздальцева работала в ЦУР, занимаясь вопросами агитации и пропаганды. В 1925—1932 гг. она работала в Выборгском районе Ленинграда секретарем парткома фабрики «Красная нить», являлась членом бюро Выборгского райкома партии и членом Ленинградского обкома партии. Впоследствии она принимала активное участие в работе Главполитпросвета.

Светлая память о Валентине Ивановне Суздальцевой долго будет жить в наших сердцах.

В. Молотов, Е. Стасова, М. Ветчинкин, П. Жемчужина, М. Сулимова, К. Сердюкова, С. Шульга, М. Шавер, Е. Деева, Н. Подвойская.

Крупнейшее пассажирское судно

ОДЕССА, 13. (Корр. «Правды»). После восстановления на верфях Германской Демократической Республики на Одесский порт прибыл дизель-электроход «Адмирал Нахимов». Это пассажирское судно превосходит известный дизель-электроход «Россия» по количеству классовых мест. Длина шестипалубного судна составляет 174 метра, водоизмещение — 23,360 тонн. На дизель-электроходе оборудованы 302 каюты, в которых может разместиться свыше тысячи человек одновременно. К услугам пассажиров три ресторана с салонами, две детские комнаты, библиотека, кинозал, лечебные кабинеты.

Новый экспресс развивает скорость 16 узлов. Он в состоянии проплыть 7 тысяч миль без захода в порты. Дизель-электроход «Адмирал Нахимов» будет курсировать на Крымско-Навасской линии. Черноморское пароходство пополнилось крупнейшим пассажирским судном.

«Коммунист» № 8

Вышел из печати теоретический и политический журнал ЦК КПСС «Коммунист» № 8. В журнале напечатаны: переводная статья «Новая организация управления промышленностью и хозяйственными кадрами» и статьи М. Сакова «Строительство социализма и участие масс в управлении общественным производством»; А. Костина, Д. Кукина «Выдающаяся идейная победа большевизма»; Т. Качатурова «Некоторые экономические проблемы развития транспорта в СССР»; И. Яковина «Политическая работа в массах»; И. Бойцова «О соблюдении требований Устава КПСС при решении вопросов о членах партии»; В. Кортунова «Улучшение лекционного пропаганды по международному вопросу»; «Из материалов XXV съезда Коммунистической партии Великобритании» и другие.

Советские легкоатлеты выехали в Чехословакию

13 июня из Москвы в Чехословакию Республику выехала группа советских легкоатлетов. В ее составе олимпийская чемпионка по толканию ядра среди женщин Тамара Тышкенева, а также сильнейшие спортсмены Петр Волотинский, Виктор Дегтярев, Федор Ткачев, Юрий Коновалов, Ирина Беглякова, Вера Креникина. Советские легкоатлеты примут участие в товарищеских соревнованиях (ТАСС).

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ.

С 20 по 27 июня показ художественных коллективов Кабардино-Балкарской АССР (в помещении Центрального детского театра). КАБАРДИНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДРАМАТИЧЕСКИЙ ТЕАТР — спектакли: «Семья Тамаша», «Джанаго», «Резиор». КАБАРДИНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ТЕАТР — спектакли: «Государственный институт театрального искусства им. А. В. Луначарского» — спектакли: «Морж Данден», «Или ода», «Или ода», «Или ода». АНСАМБЛЬ ПЕСНИ И ПЛЯСКИ, Государственный филармонический и коллективный художественный ансамбль Кабардино-Балкарской АССР. Открыта предварительная продажа билетов во всех районных театрах на массовые и в массе театра.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ МОСКВЫ

(Начало спектаклей в 7 час. 30 мин.) ГОСУДАРСТВЕННЫЙ РУССКИЙ ДРАМАТИЧЕСКИЙ ТЕАТР им. М. ГОРЬКОГО ТЕАТРО-МУЗЕЙ ССР (в помещении МХАТ — провед. Художественного театра, З. — Король Лир, БОЛЬШОЙ ТЕАТР — Ромео и Джульетта, ФИЛИАЛ БОЛЬШОГО ТЕАТРА — Вертер, ТЕАТР им. Б. В. ВАХТАНГОВА — Ода, ТЕАТР им. СТАНИСЛАВСКОГО и НЕМИРОВИЧА-ДАНЧЕНКО — Цыганские бары. ДРАМАТИЧЕСКИЙ ТЕАТР им. А. С. ПУШКИНА — Веселый шум. ТЕАТР САТИРЫ (в помещении Зеркального театра сада «Эрмитаж» — Квадратура круга. ЦЕНТРАЛЬНЫЙ ТЕАТР КУКОЛ — Чертова мельница. Начало в 8 ч. 30 м.)